

- już od 350 zł dochodu
- oprocentowanie już od 6,5%
- do 20 tys. na OŚWIADCZENIE - emeryci, pracujący, DZIAŁALNOŚĆ GOSPODARCZA
- na spłatę innych kredytów - KONSOLIDACJE DO 100 TYS.
- również dla osób odrzuconych przez inne banki - bez sprawdzania w BIK

- zakup mieszkania, domu, działki
- budowę, dokończenie domu, remont
- pożyczki hipoteczne na dowolny cel

ZŁÓŻ WNIOSEK 0698 163 363
TELEFONICZNIE 076/ 744 91 64

LUBIN, ul. Orła 44A (oś. Przylesie)
tel. 076 744 91 64

AKTUALNOŚCI



Co z tą dziurą?

Od kilku tygodni jest udręka przechodniów – wielka dziura wykopana na środku głównej alejki w parku przy I LO utrudnia przejście, a rozsunięte barierki stanowią zagrożenie.

str. 2

WYDARZENIA



Proekologia w Ecorenie

Poprzez zbórkę zużytych baterii będą chronić naturę przed szkodliwymi substancjami.

str. 6

INFORMACJE



Drugie podejście do matury

174 tegorocznych absolwentów szkół średnich z naszego powiatu już za dwa tygodnie zasiądzie ponownie do egzaminu dojrzałości.

str. 11

SPORT



Maraton w Lubinie

Lubiński Ośrodek Sportu i Rekreacji organizuje II Sztafetę Maratońską, upamiętniającą ofiary zbrodni lubińskiej.

str. 14

Prezydent chce pomóc powiatowi



Centrum
Innowacji
Audiowizualnych

- Wesprzemy powiat w działaniu i liczymy na szybkie efekty – mówi prezydent Lubina Robert Raczynski, który postanowił przekazać 8,5 mln zł z budżetu miasta na remont dróg powiatowych.

więcej str. 3

Car Audio Show

Od 23 do 24 sierpnia na dachu galerii Ferio w Legnicy odbędzie się już po raz drugi Media Markt Car Audio Show. Impreza jest jednocześnie eliminacją do mistrzostw Polski w nagłośnianiu samochodów.

str. 4



Inwestycja w nowoczesność

Miejskie Przedsiębiorstwo Wodociągów i Kanalizacji Sp. z o.o. w Lubinie dokonało kolejnej niezwykle istotnej inwestycji w celu bardziej efektywnego zarządzania infrastrukturą wodno-kanalizacyjną. Inwestycja ta dotyczy zakupu specjalistycznego pojazdu ciśnieniowo-ssącego z recyklingiem wody do czyszczenia sieci kanalizacyjnej.

str. 8



Ponad 20 BANK-ów w 1 miejscu

17 lat doświadczeń w branży finansowej
Należymy do CZŁOŁÓWKI NAJLEPSZYCH
DORADCÓW KREDYTOWYCH

Pomożemy w uzyskaniu kredytu:
GOTÓWKOWEGO I KONSOLIDACYJNEGO bez zabezpieczeń do 100 000 zł
HIPOTECZNEGO do 130% wartości nieruchomości na zakup i pod zastaw. Nawet jeśli masz kredyt hipoteczny-może warto go zamienić?
Na TAŃSZY LEPSZY WYGODNIEJSZY!
Sprawdź naszą ofertę - to przecież NIC Cię nie kosztuje!
DLA FIRM - szeroki wachlarz ofert nawet do 25 lat!!!
Nawet jeśli masz złą historię w BIK - NIE ZAŁAMUJ SIĘ!
Pozwól sobie pomóc!
Pomogliśmy 1000-om osób, tym bardziej pomożemy Tobie!!!
SPŁACAMY WSZELKIE ZOBOWIĄZANIA nawet ZUS i US.
SZANUJ SWÓJ CZAS I NERWY - zamiast "biegać od banku do banku" wszystko możesz załatwić w 1 miejscu - i my Ci w tym POMOŻEMY!!!



Twój Doradca Bankowo Finansowy

LUBIN, ul. Odrodzenia 26, pok. 3 i 14 (były Urząd Skarbowy)
076 8443925, 076 8441235, 792443925, 792441235

Kredyty Kredyty Kredyty

Kredyty GOTÓWKOWE, KONSOLIDACYJNE, HIPOTECZNE, KARTY KREDYTOWE

POŻEGNAJ STARE RATY

ZAMIAST WIELU - 510 ZŁ

JEDNA NIŻSZA RATA - 450 ZŁ
+ dodatkowa gotówka

DLA NASZYCH KLIENTÓW
SPŁATA RAT BEZ PROWIZJI

Sprawdź czy Twój bank też ma taką ofertę



Karkonoskie Biuro Kapitałowe
LUBIN, ul. Grodzka 4 tel. 076 746 45 65

Młode małżeństwo poszukuje uczciwej i kompetentnej osoby do pomocy przy prowadzeniu domu jednorodzinnego w okolicach Lubina, o pow. 300 m2 (sprzątanie, pranie, prasowanie, gotowanie, robienie zakupów, opieka nad kwiatami, psem, itp.).

Oczekujemy:

- dyspozycyjności przez 5 dni w tygodniu (po 8 godzin dziennie),
- wykształcenia min. średniego,
- doświadczenia w wykonywaniu podobnej pracy,
- zaangażowania,
- dyskrecji,
- zdolności kulinarnych.

Prawo jazdy kategorii B oraz referencje będą dodatkowym atutem.

Oferujemy:

- stałą pracę,
- atrakcyjne wynagrodzenie,
- miłą atmosferę.

Zainteresowanych uprzejmie prosimy o przesyłanie cv i listów motywacyjnych do dnia 30.09.2008r. listem zwykłym na adres:

„POMOC DOMOWA”
Skrzynka pocztowa nr 20
59-300 LUBIN 1

lub na adres e-mail: pomocdomowa@onet.eu

Wypadek w Galerii

Na budowie Galerii Cuprum Arena doszło do wypadku. Jednego z pracowników, przebywającego wówczas na najwyższej kondygnacji przygniół element budowlany.

Zdarzenie miało miejsce 11 sierpnia. Na miejsce zostało wezwane pogotowie oraz straż pożarna.

- Mężczyzna pracował na naj-

wyższym piętrze powstającego budynku, gdzie pogotowie nie miało dostępu. Musieliśmy zatem przetransportować go na dół - powiedział nam dyżurny lubińskiej straży pożarnej.

Pogotowie zabrało pracownika do szpitala, gdzie stwierdzono u niego uraz klatki piersiowej.



MS

Mężczyzna pracował na najwyższym piętrze powstającego budynku

Dopóki dziura nie zostanie zasypana, firma obiecała monitorować park

Co z tą dziurą?

Od kilku tygodni jest udręka przechodniów - wielka dziura wykopana na środku głównej alejki w parku przy I LO utrudnia przejście, a rozsunięte barierki zabezpieczające stanowią zagrożenie dla dzieci. Dyrekcja WPEC-u zapewnia jednak, że w najbliższym czasie problem zostanie rozwiązany.

Dziura w chodniku pojawiła się w połowie lipca.

- Zaczęło się od wycieku wody. Po zbadaniu sprawy okazało się, że jest on spowodowany korozją rury. Jej zaspawanie nie przyniosło efektu, bowiem konieczna jest wymiana całego trójnika. Zamówiliśmy potrzebne części i czekamy na ich dostarczenie - wyjaśnia Janusz Mazur, dyrektor lubińskiego oddziału WPEC.

Dyrektor przyznaje, iż zdaje sobie sprawę, że rozkopany chodnik to spore utrudnienie dla przechodniów, dodając równocześnie, że dołoży wszelkich starań, aby materiały jak najszy-



Dziura na chodniku pojawiła się w połowie lipca

ciej trafiły do firmy, co wiązało by się z usunięciem problemu. Dopóki dziura nie zostanie zasypała, firma obiecała monitorować park. Dopiero od naszej redakcji dyrektor dowiedział się bowiem, że barierki zabezpieczające rozkopany chodnik są

często rozsunięte, a to może doprowadzić do bardzo poważnego wypadku.

- Teren będzie codziennie monitorowany przez naszych pracowników - obiecał dyrektor Mazur.

Mariola Samoticha

Nowy projekt prowadzony przez KGHM

PeBeKa będzie wdrażać system SAP

Przedsiębiorstwo Budowy Kopalń PeBeKa, spółka akcyjna należąca do KGHM, podjęło decyzję o zakupie rozwiązania SAP ERP. Program będzie wdrażany w ramach strategii wytyczonej przez KGHM, dążącej do wyposażenia wszystkich podmiotów podległych spółce w rozwiązania SAP.

Głównym celem wdrożenia systemu w PeBeKa będzie zapewnienie kompleksowej obsługi procesu planowania i realizacji projektów w sposób, który umożliwi optymalizację ich rentowności na każdym etapie realizacji. Zostaną wprowadzone procedury zabezpieczające niekontrolowane przekroczenia budżetu i odstępstwa od harmonogramu realizacji kontraktów budowlanych. Przedsiębiorstwo oczekuje ponadto, że dzięki usprawnieniu obsługi logistycznej będzie mogło uzyskiwać atrakcyjniejsze warunki cenowe dla materiałów i usług w dostawców i podwykonawców.

Wdrożenie projektu przebiegać będzie w dwóch etapach. W pierwszym zaprogramowane zostaną funkcje związane z ewidencją księgową, raportowaniem zewnętrznym oraz gospodarką



Głównym celem wdrożenia systemu to zapewnienie kompleksowej obsługi procesu planowania i realizacji projektów

materiałową zarówno w standardzie polskim, jak i w międzynarodowym. Drugi etap obejmie wdrożenie modułów obsługi procesów produkcyjnych, zaopatrzenia, sprzedaży, gospodarki sprzętem, zarządzania kadrami oraz naliczania płac, z bu-

dową zintegrowanego systemu informacji zarządczej oraz planowaniem operacyjnym.

Projekt prowadzony będzie przez KGHM Oddział COPI i SAP wspólnie z firmą Itelligen-

Mariola Samoticha

W KGHM podwyżek nie będzie

W odpowiedzi na petycję związków dotyczącą wzrostu stawek osobistego zaszeregowania pracowników o 200 zł, zarząd KGHM przyjął jednoznaczne stanowisko. - Nie możemy się zgodzić na tę propozycję - poinformowali związkowcy członkowie zarządu w piśmie z 8 sierpnia.

Rzecznik Polskiej Miedzi, Monika Kowalska, argumentuje decyzję zarządu podwyżkami wprowadzonymi już w tym roku.

- Od stycznia stawki płac zasadniczych wzrosły o 150 złotych. Skutkowało to wzrostem miesięcznego wynagrodzenia średnio o 354 zł/miesiąc, czyli o 8 procent. Wzrost wynagrodzeń miesięcznych skutkować będzie także analogicznym wzrostem nagród rocznych. Niezależnie od wymienionych podwyżek, od 1 stycznia wzrosł także ekwiwalent za deputat węglowy - o 6,5 proc. Podwyższeniu uległy również składniki naliczane od minimalnego wynagrodzenia, w tym między innymi o 20 proc. ekwiwalent wypłacany z okazji świąt branżowych. W sumie, miesięczna podwyżka płac wyniesie w skali roku przeciętnie 460 złotych - tłumaczy rzecznik. Kowalska dodaje też, że z projekcji sytuacji gospodarczej na świecie oraz informacji o kosztach i wynagrodzeniach w KGHM, która została przedstawiona na ostatnim spotkaniu zarządu spółki z przedstawicielami 13 związków zawodowych, wynika, że możliwości finansowe spółki nie uległy - w stosunku do sytuacji na początku roku - zmianie. W praktyce oznacza to, że nie ma podstaw do zaakceptowania postulowanej przez związki zawodowe kolejnej podwyżki wynagrodzeń.

MS

Miedź chce wykupić deputaty

Wraca temat możliwości wykupienia przez KGHM praw do deputatu węglowego od byłych i obecnych pracowników. Rozmowy wznowiono na ostatnim spotkaniu zarządu ze związkowcami. Za zrzeczenie się praw do deputatu węglowego zarząd zaproponował jednorazowy ekwiwalent, czyli równowartość 10-letniego deputatu. W zamian związkowcy musieliby się zgodzić na likwidację tego prawa dla nowo przyjętych pracowników. Propozycja zarządu będzie teraz poddana pod dyskusję z załogą. Sprawa powróci podczas kolejnych spotkań.

MS

k r y m i n a ł k i

Poniósł śmierć na miejscu

Jadąc motocyklem z nieznanym dotąd przyczyn zjechał z drogi do rowu - 27-letni mieszkaniec powiatu lubińskiego zginął 11 sierpnia w wypadku.

Zdarzenie miało miejsce w poniedziałek o 22.30 na trasie Radoszyce - Nieszczyce. Kierujący motocyklem mężczyzna zjechał do rowu. W wyniku odniesionych obrażeń poniósł śmierć na miejscu.

We wtorek na terenie Lubina zatrzymano nietrzeźwego przewoźnika, który wykonywał przewozy pasażerskie na jednej z tras w regionie. Do zatrzymania doszło około 7.25.

- Podczas kontroli policjanci sekcji ruchu drogowego wychyli od kierowcy busa woń alkoholu. Po pierwszym badaniu okazało się, że mężczyzna miał wydychanym powietrzem ponad jeden promil alkoholu. Został zatrzymany, obecnie prowadzimy z nim dalsze czynności - wyjaśnia Jan Pocięcha z lubińskiej policji.

MS

Wpadli, zanim zdążyli coś ukraść

19- i 21-latek zostali zatrzymani na gorącym uczynku podczas próby włamania do jednego z lubińskich kiosków. Za czyn, którego się dopuścili, grozi im kara do 10 lat pozbawienia wolności.

Do zdarzenia doszło w nocy 12 sierpnia na jednym z lubińskich osiedli.

- Mężczyźni wyrwali kratę i wybili szybę w kiosku, jednak nie zdążyli wejść do środka, ponieważ zostali zatrzymani przez pełniący służbę patrol policji - wyjaśnia Jan Pocięcha z lubińskiej policji.

Za próbę dokonania włamania młodzi lubinianie odpowiadają przed sądem.

MS

Konieczne było zamknięcie drogi

Usunięcie konaru drzewa zagrażającego ruchowi wymagało zamknięcia drogi na ulicy Kilińskiego. Dzięki sprawniej akcji lubińskich strażaków nie doszło do większych utrudnień w ruchu.

Zdarzenie miało miejsce 13 sierpnia około 7 rano, czyli w momencie, gdy większość lubinian jedzie do pracy.

- Nad jezdnią na ulicy Kilińskiego zwiślał konar drzewa, który zagrażał bezpieczeństwu na drodze. Jego usunięcie wymagało wstrzymania ruchu, dlatego przez pewien czas policja zamknęła odcinek ulicy Kilińskiego - poinformował nas dyżurny straży pożarnej.

Interwencja strażaków konieczna była też w nocy, gdzie na ulicy Leśnej płonęło Audi A4. O pożarze zaalarmowali sąsiedzi.

- Auto uległo całkowitemu spaleniu. Przyczyny pożaru nie są jeszcze znane. Ich ustaleniem zajmie się policja - dodaje dyżurny.

MS

Myśleli, że pali się piekarnia

Mieszkańcy bloków położonych obok piekarni na ulicy Pawiej przestraszeni parą wydobywającą się z budynku, zaalarmowali straż pożarną. - Okazało się, że był to fałszywy alarm - informuje dyżurny lubińskiej straży.

- Z budynku piekarni wydobywała się para, jednak sąsiedzi sądząc, że jest to dym zaalarmowali straż pożarną. Na miejscu okazało się, że był to fałszywy alarm - tłumaczy dyżurny.

MS

Prowadził pod wpływem

50-latek z powiatu lubińskiego wjechał samochodem w budkę telefoniczną i kiosk. Okazało się, że prowadził auto będąc pod wpływem alkoholu, miał go w organizmie ponad 3 promile.

W sobotę po południu (16 sierpnia) mężczyzna stracił panowanie nad samochodem i uderzył w budkę oraz kiosk przy ul. Szkolnej w Lubinie. Za prowadzenie pod wpływem alkoholu grozi mu do 2 lat więzienia.

MRT

Miasto zamierza przekazać 50 proc. środków finansowych wymaganych jako wkład własny w konkursach unijnych

Prezydent chce pomóc powiatowi

– Wesprzemy powiat w działaniu i liczymy na szybkie efekty – prezydent Lubina Robert Raczyński postanowił przekazać 8,5 mln zł z budżetu miasta na remont dróg powiatowych.

Środki te byłyby połową z wymaganej sumy, jaką powiat musi uzbić, aby móc uzyskać wsparcie ze środków unijnych.

Miasto zamierza przekazać 50 proc. środków finansowych wymaganych jako wkład własny w konkursach unijnych, co w praktyce oznacza przekazanie kwoty 8,5 mln zł na modernizację pięciu dróg powiatowych w granicach miasta.

– Podjęliśmy istotną decyzję związaną z układem ruchu drogowego w Lubinie. Postanowiłem pomóc powiatowi w pozyskiwaniu środków unijnych zdając sobie sprawę, że powiat jest za słaby, żeby samodzielnie udźwignąć poważne zadania drogowe, tymczasem od września trzeba składać wnioski o dofinansowanie ze środków unijnych.

– Dlatego chcę im pomóc – mówi na konferencji prezydent. – Mamy co prawda kilku zarządców dróg na terenie miasta, ale dla lubinian to nie ma znaczenia kto im te drogi wybuduje, dlatego proponuję współpracę i liczę na skuteczność powiatu w pozyskiwaniu pieniędzy z Unii Europejskiej. Nie stać nas na zmarnowanie takiej szansy – dodaje Robert Raczyński.

Remonty dotyczą pięciu dróg powiatowych leżących w granicach administracyjnych miasta Lubina.

– Są to ulice: Jana Pawła II, Piłsudskiego, Leśna, Hutnicza i Paderewskiego – wyjaśnia Tadeusz Kielan, naczelnik wydziału infrastruktury.

Łączna wartość inwestycji to ponad 35 mln zł. Aby możliwe



Robert Raczyński
prezydent Lubina

– Powiat jest za słaby, żeby samodzielnie udźwignąć poważne zadania drogowe, tymczasem od września trzeba składać wnioski o dofinansowanie ze środków unijnych



Piotr Borys
wicemarszałek województwa

– O tym czy Lubin będzie miał szansę na dofinansowanie zadecydują projekty, które muszą być dobre



Mirosław Gojdz
członek zarządu powiatu

– Decyzja prezydenta to dobra wiadomość, która mówi o tym, że prezydent doszedł do wniosku, że inwestycja związana z drogami powiatowymi powinna być realizowana wspólnie



Prezydent chce wspomóc remont pięciu dróg powiatowych: Jana Pawła II, Piłsudskiego, Leśnej, Hutniczej i Paderewskiego

Anna Strużyńska, doradca finansowy

– Jaki jest stan dróg, każdy widzi. Nie trzeba wcale być kierowcą, żeby odczuć te dziury i nierówności. Nawet jeżdżąc komunikacją miejską można odczuć ten dyskomfort. Poza tym dziurawe nawierzchnie są też przyczyną wielu wypadków. Z tego względu cieszę się, że prezydent postanowił wesprzeć powiat w przeprowadzeniu modernizacji głównych nawierzchni, bo może w końcu coś się zmieni w tym kierunku.



Aleksander Wiśniowski, emeryt

– Dobrze, że prezydent dołożył pieniędzy do dróg powiatowych, bo są w takim stanie, że trzeba w nie naprawdę dużo zainwestować. Lubin jest sporym miastem i wciąż eksploatowane drogi zużywają się, dlatego ciągle modernizacje są konieczne. Jeżeli miasto zainwestuje w drogi, to myślę, że w końcu coś się zmieni i przestaniemy narzekać na ich zły stan.



było pozyskanie środków unijnych, konieczny jest pięćdziesięcioprocentowy wkład własny starostwa.

– Decyzja prezydenta to dobra wiadomość, która mówi o tym, że prezydent doszedł do wniosku, że inwestycja związana z drogami powiatowymi powinna być realizowana wspólnie. To dobrze rokuje na przyszłość. Będzie to zadanie realizowane dla dobra mieszkańców i myślę, że mieszkańcy się ucieszą – powiedział dla TVL Odra Mirosław Gojdz, członek zarządu powiatu.

Można powiedzieć, że Lubin ma szczęście, bowiem wicemarszałkiem województwa, które przydziela dotacje, jest obecnie Piotr Borys. Wielokrotnie deklarował on wsparcie dla naszego miasta w tej kwestii i obiecał, że Lubin otrzyma nawet 600 milionów dotacji.

– O tym, czy Lubin będzie

miał szansę na dofinansowanie zarówno pod względem dróg, jak i modernizacji zadecydują składane projekty – wyjaśnia Piotr Borys, wicemarszałek województwa. – Muszą być składane dobre projekty, które będą rozpatrywane. Ich wyniki znane będą pod koniec roku.

Dodajmy tylko, że projekty przygotowuje starostwo. Prezydent chce przekazać pieniądze na wkład własny, który musi zapewnić Starostwo Powiatowe, aby otrzymać dofinansowanie ze środków unijnych.

Marta Samoticha

Wyciąg z Wieloletniego Planu Inwestycyjnego powiatu Lubńskiego.

Lp	Nazwa inwestycji	Okres realizacji		Koszt zadania [PLN]	Koszty zadania w poszczególnych latach			
		rok rozpoczęcia	rok zakończenia		rok 2007 wykonanie	rok 2008	rok 2009	rok 2010
1	Przebudowa drogi 1219D ul. Jana Pawła II	2008	2009	6 000 000	0	4 300 000	1 700 000	0
2	Przebudowa drogi 1230D Lubin, ul. Piłsudskiego	2007	2010	6 280 000	161 103	1 440 000	3 000 000	1 678 897
3	Przebudowa drogi 1190D Lubin, ul. Leśna	2007	2010	3 080 000	80 000	100 000	1 560 000	1 340 000
4	Przebudowa drogi 1192D Lubin, ul. Hutnicza	2007	2010	15 320 000	200 000	4 482 000	5 638 000	5 000 000
5	Przebudowa drogi 1193D Lubin, ul. Paderewskiego	2008	2010	4 300 000	0	300 000	2 000 000	2 000 000
RAZEM				34 980 000	441 103	10 622 000	13 898 000	10 018 897
WKŁAD LUBINA				8 634 724,3		2 655 500	3 474 500	2 504 724

Pieniądze z budżetu miasta to 50% wymaganego w konkursach unijnych wkładu własnego

Urząd Marszałkowski rozdysponuje unijne fundusze na edukację

Lubin ubiega się o pieniądze z RPO

Właśnie zakończono nabór propozycji w ramach priorytetu Regionalnego Programu Operacyjnego dotyczącego rozbudowy i modernizacji infrastruktury edukacyjnej na Dolnym Śląsku. Lubin złożył aż 14 projektów. Komisja konkursowa w sumie musi ocenić 281 projektów i wybrać z nich te najlepsze.

– 10 wniosków dotyczy rozbudowy infrastruktury sportowej przy szkołach, czyli boisk zewnętrznych. Natomiast pozostałe projekty dotyczą infrastruktury przedszkoli i budowy basenów przy szkołach podstawowych nr 8 i nr 10 – informuje To-

masz Rosik, koordynator projektu z Urzędu Miejskiego w Lubinie.

Są to propozycje dotyczące zarówno projektów skończonych, jak i tych które są w trakcie realizacji oraz które będą realizowane w przyszłości.

– Okres kwalifikowalności wydatków w ramach tego priorytetu jest od stycznia 2007, dlatego wszystkie koszty poniesione przez gminę po tej dacie mogą zostać zaliczone jako koszty kwalifikowane i dotyczyć dotacji unijnej – mówi Rosik.

Komisja konkursowa osobno oceni i wybierze projekty dotyczące infrastruktury szkolnej i

przedszkolnej. Na działania „przedszkola” przeznaczono ponad 78 mln zł, zaś na szkoły wartość dofinansowania wynosi ponad 600 mln zł.

– Myślę, że szanse na otrzymanie jakiegokolwiek dotacji na złożone projekty jest dość spore, ponieważ miasto Lubin już w przeszłości usłyszało kilka obietnic, a wręcz zapewnień o otrzymaniu środków finansowych w ramach RPO. Myślę że z puli 600 mln zł miasto otrzyma jakieś fundusze w ramach ogłoszonego konkursu – dodaje Rosik.

Również lubińskie Starostwo Powiatowe ubiega się o pieniądze z tego priorytetu. Wspólnie z

innymi powiatami Dolnego Śląska złożyło jeden projekt.

– Projekt dotyczy dofinansowania kształcenia zawodowego – informuje Ryszard Kabat, członek zarządu powiatu lubińskiego.

Jeden wniosek złożony przez starostwo dziwi radnych z Lubina 2006.

– W zarządzie powiatu jest pięć osób – mówi Tymoteusz Myrda, przewodniczący klubu. – Wśród nich znajduje się jedna osoba, która została zatrudniona właśnie w celu pozyskiwania pieniędzy ze środków unijnych – i tylko jeden złożony wniosek? To chyba jakiś żart.

Marta Czachórska



Czy w tym miejscu powstanie basen, zależy w dużej mierze od unijnego funduszu na edukację, pieniądze z którego przydziela Urząd Marszałkowski

Muzyczne Spotkania W Parku

24 sierpnia **Koncert** **godz: 17:00**

Barock Quarter

Przeboje wszechczasów

Zaprasza:
Miejski Impresariat Kultury

Wstęp wolny

W razie niepogody koncert odbędzie się w Klubie Pod Muzami (CK Muza)

NZOZ LUBMED Sp. z o.o.
w Lubinie
zaprasza do nowo otwartej
PRACOWNI FIZJOTERAPII



- REHABILITACJA NARZĄDU RUCHU
- REHABILITACJA NEUROLOGICZNA
- REHABILITACJA WAD POSTAWY
- REHABILITACJA GERIATRYCZNA



Oferujemy zajęcia indywidualne z terapeutą, zabiegi fizykalne, kinezyterapię oraz masaże lecznicze



Szczegółowe informacje dostępne w recepcji przychodni:

76 746 75 00
Serdecznie zapraszamy!



KUPON RABATOWY
50% **zniżki**
na zabiegi rehabilitacyjne
do dnia 30.09.2008 r.

EMC Instytut Medyczny SA
NZOZ Lubmed, ul. Armii Krajowej 35, 59-300 Lubin
e-mail: lubmed@emc-sa.pl, www.emc-sa.pl

Media Markt Car Audio Show na dachu

Od 23 do 24 sierpnia na dachu galerii Ferio w Legnicy odbędzie się już po raz drugi Media Markt Car Audio Show. Impreza jest jednocześnie eliminacjami do mistrzostw Polski w nagłaśnianiu samochodów. Zeszłoroczna edycja przyciągnęła ponad 2000 zwiedzających, a wystawcy i uczestnicy uznali ją za jedną z najlepiej przeprowadzonych tego typu imprez w naszym kraju.

Tegoroczny Car Audio Show przyciągnie ponad 30 wystawców i około 70 zawodników prezentujących najwyższy światowy poziom w dziedzinie nagłaśniania samochodów. Na imprezie zobaczyć będzie można między innymi najgłośniejszego garbusa i wartburga w Polsce, największy na świecie głośnik samochodowy, posłuchać zmagania 3 DJ-ów specjalnie ściągniętych na Media Markt Car Audio Show oraz wziąć udział w wielu konkursach.



Tegoroczny Car Audio Show przyciągnie ponad 30 wystawców



Impreza jest eliminacjami do mistrzostw Polski w nagłaśnianiu samochodów

**Pożyczka
gotówkowa
do 50 000 zł**

**Sprawdź
jakie to
proste!**

Lubin, ul. Rynek 27
tel. 076/749 51 59
Lubin, ul. Armii Krajowej 28B
tel. 076/746 45 04



Żagiel. Zaufanie to podstawa.

**MIEJSCE
na Twoją
REKLAMĘ**

**Zadzwoń
nim ktoś Cię
ubiegnie!**

076 841 23 33



CENTRUM PROTETYKI SŁUCHU

BEZPŁATNE BADANIA SŁUCHU

- Konsultacje profesorskie
- Cyfrowe aparaty słuchowe dla dzieci i dorosłych - możliwość wypróbowania
- Refundacja NFZ, MOPS i inne

LUBIN, ul. Chrobrego 4, tel. 076 746 26 66, pn-pt 9.00-17.00
 CHOCIANÓW, ul. Ratuszowa 11, w każdy poniedziałek 10.00-12.00
 ŚCINAWA, ul. Jagielly 2, w każdy czwartek 14.30-16.30
 TRZEBNICE, Gminny Ośrodek Zdrowia, rejestracja 076 746 26 66



**Najświeższe
INFORMACJE
z miasta**

www.lubin.pl

WAKACYJNE CIĘCIE CEN KREDYTÓW!!!

PRZYJDŹ I PRZEKONAJ SIĘ JAKIE TO PROSTE

- już od 500 zł dochodu netto
- okres kredytowania do 84 miesięcy
- dodatkowe pieniądze na dowolny cel
- ponadto gotówka na oświadczenie do 20 000 zł

**ZAMIAST WIELU 1 NISKA RATA
- KREDYT KONSOLIDACYJNY**



SERWIS KREDYTOWY FIOLET S.A.
 Lubin, ul. Piastowska 4/2 Tel. 076 844 11 82

TANIE KREDYTY

na oświadczenie
bez sprawdzania BIK
bez sprawdzania
zdolności kredytowej

**Gotówkowe
Konsolidacyjne
Samochodowe**

tel. 076/746 22 43
 tel. kom. 0 662 888 889
 Dojazd do domu klienta






BUDUJEMY TWOJE MARZENIA

**Centrum
Innowacji
Audiowizualnych**

NOWE MIESZKANIA WŁASNOŚCIOWE

GWARANCJA CEN

CENA MIESZKANIA Z GRUNTEM OD 3 700 DO 3 900 ZŁ/M² BRUTTO

MOŻLIWOŚĆ UZYSKANIA UPUSTU

DOSKONAŁA LOKALIZACJA PRZY UL. WYSZYŃSKIEGO I UL. WRONIEJ NA PRZYLESIU

OFERTA WAŻNA DO ODWOŁANIA

RTBS

www.rtbs-lubin.pl

BIURO SPRZEDAŻY MIESZKAŃ

TEL. 076 / 746 32 55

59-300 LUBIN

UL. RZEŹNICZA 1, POK. 114




Zapraszamy do dyskontu meblowego

MebloMarket

dyskont meblowy

**NOWE KOLEKCJE
PRODUCENTÓW MEBLI**

WYPRZEDAŻ! RABATY NAWET DO 60%

Najwięcej. najlepiej. najtaniej!

www.meblarz.pl

Lubin, ul. Towarowa 1 (Chocianowska 1), tel. 076 844 39 14, 076 844 42 22, 076 841 21 90, 076 846 58 88, email: meblarz@meblarz.pl

Tylko 25 procent produkowanych baterii trafia do odzysku

Proekologia w Ecorenie

Poprzez zbiórkę zużytych baterii będą chronić naturę przed szkodliwymi substancjami – KGHM Ecoren rozpoczął właśnie akcję „Energicznie chroń środowisko”. Powszechnie stosowane w gospodarstwach domowych baterie są naszym błogosławieństwem, ale i przekleństwem. Niewłaściwie składowane przyczyniają się do zanieczyszczania natury metalami ciężkimi. Szacuje się, że liczba baterii pojawiających się na polskim rynku rocznie przekracza 240 milionów sztuk, a tylko 25 proc. z nich trafia do odzysku.

Większość wysłużonych paluszków ląduje najczęściej w zwykłych koszach na śmieci, a potem wprost na składowisku odpadów. Na nielegalnych i dzikich wysypiskach baterie ulegają korozji, a cała zawartość – w tym m.in. toksyczne metale ciężkie oraz żrące kwasy tworzące elektrolit – przenika do gleby i wód gruntowych, podtruwając rośliny i w konsekwencji nas samych. Dla przykładu jedna mała bateria guzikowa jest w stanie skażać 1 metr sześcienny gleby i zatruć 400 litrów wody, a przeciętnie w jednej tonie zużytych baterii jest aż 3 kg rtęci i pół kilo kadmu – bardzo trujących i niebezpiecznych substancji.

Wyrzucając zużyte baterie nie zastanawiamy się nad konsekwencjami takiego czynu. Ponadto wciąż brakuje miejsc, w których moglibyśmy łatwo i wygodnie oraz zgodnie z proekologicznymi zasadami pozbywać się takich odpadów. Nie ma również zdecydowanej kampanii edukacyjnej, zachęcającej oby-

wateli do selektywnej zbiórki. I choć dla wielu osób kwestia właściwej selekcji baterii to wciąż tylko teoria, skutki instynktownych i lekkomyślnych działań mogą być tragiczne dla całej planety.

Z tego względu postanowiliśmy wyjść naprzeciw wielkiemu problemowi małych baterii i wdrożyć w życie firmową akcję ekologiczną. W siedzibie spółki oraz w oddziałach stanęły właśnie specjalne pojemniki na zużyte baterie – mówi Mariusz Bober, prezes KGHM Ecoren. – Nasza firma wspiera zrównoważony rozwój gospodarczy i przyczynia się do zmniejszania obciążenia środowiska naturalnego działalnością przemysłową człowieka. Organizując zbiórkę baterii chcemy uświadomić wszystkim naszym pracownikom, a przez nich i innym osobom, że każdy z nas może przyczynić się do ochrony



W siedzibie spółki oraz w jej oddziałach stanęły specjalne pojemniki na zużyte baterie

środowiska, bez wielkich kosztów i poświęceń. Wystarczy tylko dobra wola i większa wiedza – dodaje prezes.

Czerwone pojemniki z hasłem „Energicznie chroń środowisko – tu wrzucaj zużyte baterie” oznaczone są logo KGHM Eco-

ren oraz DKE – Dolnośląskiej Korporacji Ekologicznej, spółki prowadzącej recykling baterii oraz akumulatorów małogabarytowych w zakładach w Polkowicach. Odpady poddawane są tam segregacji, a następnie obróbce mechanicznej, czyli kruszeniu,

mieleniu i separacji magnetycznej. Odzyskane metale (żelazo, chrom i nikiel) stanowią surowiec wtórny dla hut, zaś zmielone tworzywa sztuczne, papier, smoła i żelatyna po zmieszaniu z trocinami i zużytym czyszcivem są wykorzystywane jako substrat do produkcji alternatywnego np. przez cementownie i elektrociepłownie.

Dbanie o środowisko nie jest wyłącznie kwestią spełniania unijnych dyrektyw. To przede wszystkim wymóg odpowiedzialności i myślenia o przyszłości, konieczność pozostawienia czystego świata następnym pokoleniom – podkreśla Sebastian Chojecki, prezes zarządu Dolnośląskiej Korporacji Ekologicznej. – Takie akcje, w które każdy może się łą-

two włączyć, pozwalają skutecznie działać na rzecz ochrony środowiska i edukować społeczeństwo.

Jak zapewniają pracownicy spółki, z czasem charakterystyczne pojemniki mają się też pojawić w zaprzyjaźnionych z KGHM Ecoren firmach i instytucjach.

Warto dodać, że lubińska spółka systematycznie współpracuje z firmą Pryzmat i przekazuje jej też bezpłatnie zużyte tusze i tonery w ramach przedsięwzięcia „Oddaj pusty Pajacykowi”. W ten sposób przyczynia się do finansowego wsparcia Polskiej Akcji Humanitarnej i dożywiania głodnych dzieci. Centrala Grupy Pryzmat w zamian za puste tonery przekazuje bowiem ich równowartość na konto bankowe PAH. Do tej pory w akcji „Oddaj pusty Pajacykowi” ponad tysiąc darczyńców – w tym również KGHM Ecoren – wspólnie przekazało na dożywianie dzieci prawie 400 tys. zł.

Mariola Samoticha

Czy poradzimy sobie bez dotacji z Unii?

Będziemy za bogaci

Od 2013 roku będziemy za bogaci, żeby korzystać z unijnych dotacji – taką informację podał dziennik „Rzeczpospolita”, sugerując tym samym, że pięć województw, w tym dolnośląskie, powinny zintensyfikować swoje działania w pozyskiwaniu unijnych środków.

Opierając się na analizie rozwoju lokalnych rynków w Polsce, dziennik „Rzeczpospolita” wskazał pięć województw, które niebawem osiągną poziom dochodu zbliżony do unijnej średniej. Nasz region wypadł w tych badaniach nad wyraz dobrze. Oznacza to, że będziemy za bogaci, żeby skorzystać z dotacji na budowę dróg, kanalizacji i wodociągów, modernizację szpitali czy poprawę warunków w szkołach. Powód jest jeden: nie będziemy już uznawani za region najbiedniejszy, do których to adresowana jest unijna pomoc. Według przewidywań specjalistów na unijną pomoc będziemy mogli liczyć tylko do 2013 roku, co jest wyraźnym sygnałem dla władz samorządowych, żeby zintensyfikować działania zmierzające do skutecznego pozyskania jak największej puli unijnych środków. – To oznacza, że władze województwa muszą przyspieszyć procedury związane z dysponowaniem środkami unijnymi. Liczymy na to, że Lubin na tym bardzo skorzysta, tym bardziej że obiecano nam wiele – komentuje Krzysztof Maj, rzecznik Urzędu Miejskiego.

Okazuje się jednak, że władze województwa nie obawiają się

utruty unijnego wsparcia, podkreślając, że nic w tej sprawie nie jest jeszcze przesądzone.

Prognozy makroekonomiczne rzeczywistości wskazywały, że około 2013 r. zbliżymy się do granicy 75 proc. średniego unijnego przychodu na mieszkańca. Lecz mogą być one obarczone dużą możliwością błędów, dlatego też trudno ściśle się dziś ich trzymać – podkreśla Ireneusz Ratusznik, dyrektor Departamentu Regionalnego Programu Operacyjnego w Urzędzie Marszałkowskim Województwa Dolnośląskiego. Dyrektor dodaje też, że należy zastanowić się, czy lepiej jest kiedy otrzymujemy wysokie dotacje unijne, czy kiedy rozwinięta gospodarka generuje inwestycje. Zdaniem Ratusznika nie jest nieszczęściem to, że się rozwijamy, co nie znaczy, że nie należy starać się o utrzymanie poziomu dotacji unijnych dla regionu. W ramach samego tylko Regionalnego Programu Operacyjnego w latach 2007-2013 Dolny Śląsk ma otrzymać w sumie blisko 1 mld 213 mln euro. Najwięcej, bo ponad 300 mln euro władze zamierzają przeznaczyć na poprawę konkurencyjności dolnośląskich przedsiębiorstw. Zastanawiające jest czy po 2013 władze województwa będą w stanie wygenerować takie sumy, aby kontynuować rozwój. Specjaliści przewidują bowiem, że „bogactwo” naszego regionu nie będzie odczuwalne dla samych mieszkańców.

Mariola Samoticha

Podróż przez zagłębie miedziowe na jednym bilecie

Komunikacja zintegrowana

Jeden bilet i jedna taryfa na wszystkie środki zbiorowej komunikacji w całym zagłębiu miedziowym marzy się władzom Lubina, Głogowa, Legnicy i Polkowic. Lubin podjął właśnie pierwsze kroki zmierzające do realizacji tego przedsięwzięcia.

Mieszkańcy regionu chcąc na przykład dojechać z Lubina do Legnicy nie musieliby już jak dotychczas kupować trzech biletów: na autobus miejski w Lubinie, bus do Legnicy, a później jeszcze komunikację miejską w samej Legnicy. Wystarczyłby jeden, tzw. bilet zintegrowany, który byłby ważny we wszystkich środkach komunikacji zbiorowej.

– Chcemy w przyszłości jednolitego systemu taryfowego na

terenie LGOM, aby publiczna komunikacja pasażerska stała się atrakcyjna i dzięki temu przyczyniła się do jej częstszego użytkowania przez mieszkańców naszego regionu – tłumaczy Krzysztof Maj, rzecznik Urzędu Miejskiego w Lubinie.

Urząd Miejski w Lubinie chce do pomysłu przekonać wszystkich przewoźników na terenie LGOM-u. Na razie władze miasta w porozumieniu z samorządowcami z Legnicy, Głogowa i Polkowic zleciły Niemiecko-Polskiej Kooperacji Gospodarczej analizę i wykonanie dokumentacji tego przedsięwzięcia. Będzie ona kosztować 65 tys. zł. Zapłacą za nią wspólnie wszystkie cztery miasta. Analiza powinna być gotowa w październiku tego roku.

Marta Czachórska



Urząd Miejski w Lubinie chce do pomysłu przekonać wszystkich przewoźników na terenie LGOM-u

Grupa dwudziestokilkulatków zorganizowała nietypową imprezę

Basenowa impreza

Basen przy lotnisku od dawna stoi pusty. Grupka zapaleńców właśnie to miejsce wybrała na arenę koncertu. Koncertu muzyki, którą rzadko można usłyszeć w mieście – deep house, jackin house i uk garage.

– Ciężko jest w Lubinie znaleźć lokal, gdzie pozwoliliby nam grać ten rodzaj muzyki, dlatego postanowiliśmy sami zorganizować imprezę – wyjaśnia jeden z organizatorów Tomek Romaniuk, który gra pod

pseudonimem A-Tiger.

Grupa dwudziestokilkulatków organizację rozpoczęła od poszukiwań odpowiedniego miejsca. Zdecydowali się na opuszczony basen przy lotnisku. Pomyśleli, że to miejsce doda niezwykłości koncertowi i można by było scenę ustawić w niecce basenu.

– Właśnie w jego okolicy jeżdżą lubinianie w lecie odpocząć, na ognisko. Basen jest też oddalony od miasta, nie będziemy więc wieczo-

rem nikomu przeszkadzać – stwierdza jeden z organizatorów.

Uzyskali pozwolenie od Urzędu Miejskiego i pierwszy, jak podkreślają, nieprofesjonalny koncert, który zatytułowali BASS-N party, odbył się w 2005 roku.

– Jedną sceną stanęła nad basenem, druga w basenie. Jednak to drugie ustawienie się nie sprawdziło. Przyszło około 300, 400 osób, a my byliśmy kompletnie nieprzygotowani. Zabrakło na przykład oświetlenia – dodaje z uśmiechem Tomek. I na tym jednym koncercie się skończyło. W tym roku, już nauczeni doświadczeniem pierwszej imprezy, Tomasz Romaniuk i Tomasz Wydmuch postanowili ponownie spróbować. Tym razem

przygotowali się znacznie lepiej. Dzięki sponsorom udało im się zdobyć odpowiednie nagłośnienie (8000 W) oraz oświetlenie terenu. Teren dla bezpieczeństwa bawiących się na imprezie zostanie również ogrodzony. Na mieście pojawiły się także plakaty reklamujące koncert, a także około 600 ulotek.

– Cały czas walczyliśmy o pieniądze. Wstęp na koncert był jednak bezpłatny. Chcieliśmy zrobić dobrą imprezę. Taką jak na zachodzie, gdzie na imprezy ludzie przychodzą dla samej muzyki – mówi A-Tiger. – Mamy nadzieję, że w przyszłym roku też się nam uda zorganizować tę imprezę – podsumowują organizatorzy.

Marta Czachórska

Miedziowy gigant przedstawił wyniki za pierwsze półrocze 2008 r.

Mniej niż przed rokiem

Poziom przychodów w pierwszym półroczu kształtował się na poziomie 6 mld 31 mln złotych. Natomiast w drugim kwartale tego półrocza wyniósł miliard 815 mln zł netto i jest on o 43 mln zł mniejszy niż przed rokiem. O 119 mln zmniejszył się również zysk netto ze sprzedaży, wynosząc 2 mld 220 mln złotych.

Warunkowania makroekonomiczne mają wpływ na końcowy wynik finansowy w spółce.

W okresie 6 miesięcy tego roku średnia cena miedzi ukształtowała się na poziomie 8 tys. 108 dolarów, jednakże kurs walutowy w ciągu 6 miesięcy obniżył się. Dynamika spadku w ostatnich miesiącach była dość znaczna i nie przewidywana przez żadnych analityków. Poza wpływem kursu złotówki do dolara, dodatkowym elementem, który miał wpływ na wyniki były koszty wydobycia, a te wzrosły ponieważ podrożała energia elektryczna.

W ostatnim półroczu koszty pracy i nośników energii przede wszystkim ulegały znacznemu zwiększeniu, co znalazło też odzwierciedlenie w kwocie 176 mln złotych – wyjaśnia Marek Drózd, dyrektor departamentu kontroingu w Polskiej Miedzi.

WYNIKI FINANSOWE (mln zł)	Czerwiec 2007	Czerwiec 2008
Przychody ze sprzedaży	5350	6331
W tym: korekta przychodów o skutki transakcji zabezpieczających	- 520	4
Koszty podstawowej działalności operacyjnej	3521	3811
Zysk netto ze sprzedaży	2339	2220
Wynik z poz. działalności operacyjnej	-72	-26
Wynik z działalności operacyjnej	2257	2194
Wynik z działalności finansowej	-12	-18
Zysk przed opodatkowaniem	2255	2177
Podatek dochodowy	397	362
Zysk netto	1858	1815
EBITDA	2471	2426

Przypuszczam, że podobna tendencja będzie utrzymywała się w drugim półroczu. Jednocześnie należy przypomnieć, że bardzo ważnym elementem z punktu widzenia wyników KGHM jest wielkość wygenerowanej produkcji. Duże znaczenie, które ma wpływ na wielkość produkcji jest zawartość miedzi w urobku. Ten wskaźnik na przestrzeni okresu rozliczeniowego w KGHM spadał i również w tym pierwszym półroczu osiągnął poziom 1,6 procent, co uplaso-

wało produkcję miedzi w koncentracji na poziomie 213 ton.

W związku z zaistniałą sytuacją, zarząd miedziowej spółki zdecydował się przedstawić radzie nadzorczej propozycję dotyczącą zmian w tegorocznym budżecie. Już teraz bowiem wiadomo, że wartość miedzi w złotówkach nie wyniesie 16 tys. 900 zł (jak wcześniej zakładano), tylko w granicach 15 tys. 400 zł. Zmianie uległa również wartość miedzi oraz kurs dolara.

Wioletta Ślabicka



Zarząd przedstawił bilans podczas wideokonferencji

Współpraca komorników z ZUS

Zakład Ubezpieczeń Społecznych na stronie internetowej www.komornik.eup.zus.pl uruchomił nową usługę w ramach Elektronicznego Urzędu Podawczego. Usługa przeznaczona jest dla komorników sądowych, którzy za pośrednictwem specjalnego wniosku mogą wystąpić przez internet o udostępnienie danych ZUS.

Elektroniczny Urząd Podawczy ZUS funkcjonuje od maja ubiegłego roku. Umożliwia on klientom ZUS składanie określonego rodzaju wniosków drogą elektroniczną. Na wniosek Krajowej Rady Komorniczej przygotowany został i obecnie wdrażany jest w EUP nowy formularz ZUS - EKS - wniosek o udostępnienie danych ze zbiorów Zakładu Ubezpieczeń Społecznych. Za jego pośrednictwem uprawnieni przez Krajową Radę Ko-

morniczą komornicy sądowi mogą przekazywać do ZUS wnioski o udostępnienie potrzebnych informacji w formie elektronicznej.

Zmiany umożliwią komornikom szybsze uzyskiwanie wymaganych informacji. Dotychczas bowiem mieli oni możliwość składania wniosków tylko w formie papierowej. Rocznie do Zakładu Ubezpieczeń Społecznych wpływało ponad 600 tys. takich dokumentów, co uniemożliwiało szybkie i sprawne przekazanie danych. Jako przykład może tu posłużyć oddział legnickiego ZUS, gdzie od stycznia do końca lipca tego roku wpłynęło prawie 5200 wniosków od komorników sądowych.

Zamierzeniem nowej usługi, oprócz usprawnienia pracy komornikom sądowym, jest też usystematyzowanie treści pism

składanych przez komorników do terenowych jednostek Zakładu. Nowa usługa przyczyni się w efekcie do poprawienia skuteczności prowadzonych postępowań egzekucyjnych.

Wysyłane wnioski będą opatrzone bezpiecznym podpisem elektronicznym weryfikowanym przy pomocy ważnego kwalifikowanego certyfikatu wystawianego w ramach wspólnej akcji Krajowej Rady Komorniczej i kwalifikowanych centrów certyfikacji.

Warto dodać, że Zakład planuje dalsze rozszerzanie funkcjonalności Elektronicznego Urzędu Podawczego poprzez udostępnianie kolejnych wniosków. Główny cel to: usprawnienie obsługi klientów i ułatwienie im załatwienia jak największej ilości spraw wyłącznie przez internet.

Mariola Samoticha

Rewitalizacja zwiększyłaby też częstotliwość przejazdów pociągów

Rozmawiali o kolei

Istotne dla rozwoju lokalnej kolei spotkanie odbyło się 11 sierpnia w Urzędzie Miejskim. Przedstawiciele miast i starostw zagłębia miedziowego oraz Urzędu Marszałkowskiego wspólnie z gośćmi z Instytutu Rozwoju Kolei z Warszawy rozmawiali o rewitalizacji linii kolejowej Legnica – Lubin – Rudna – Gwizdanów.

Dzisiaj odbyło się pierwsze spotkanie dotyczące przyszłej rewitalizacji połączeń kolejowych na linii Legnica – Lubin – Głogów, z włączeniem do sieci miasta Polkowice. Przede wszystkim istotny jest remont torów na odcinku z Lubina do Legnicy. Tegoroczny rozkład umożliwia już taki przejazd, jednak nie jest to oferta konkurencyjna dla komunikacji drogowej, ponieważ z Lubina do Legnicy pociągiem jedzie się około 50 minut. Naszym zamierzeniem jest zatem przyspieszenie tego przejazdu, a tym samym skrócenie podróży do Wrocławia – powiedział nam Krzysztof Gosecki



Krzysztof Maj
rzecznik prasowy prezydenta

Prezydent wystąpił do PKP o przekazanie budynku, przez co mamy nadzieję, że w końcu uda nam się pozyskać dla miasta dworzec i utworzyć tam węzeł przesiadkowy

z Instytutu Rozwoju Kolei.

Rewitalizacja zwiększyłaby też częstotliwość przejazdów pociągów, która w tym momencie jest niedostateczna.

Na pewno będziemy dążyć do cykliczności rozkładów i do zwiększenia liczby kursujących pociągów – dodaje Gosecki.

Przypomnijmy, że miasto już dawno podjęło starania, żeby w miejscu dworca kolejowego utworzyć nowoczesny węzeł przesiadkowy. Plany zakładają, że ma on powstać jeszcze przed Euro 2012, jednak wcześniej konieczne jest właśnie skrócenie czasu przejazdu z Lubina do Wrocławia.

Prezydentowi bardzo zależy na tym, aby poprzez kolej możliwe było skomunikowanie Lubina z resztą Polski. Udało się już przywrócić połączenia kolejowe, ale mamy też nadzieję, że remont, który zapowiada PKP skróci czas przejazdu do 20-30 minut, dzięki czemu do Wrocławia można będzie dojechać w godzinę, czy godzinę piętnaście. Wtedy byłaby to jakaś alternatywa dla transportu drogowego – wyjaśnia Krzysztof Maj, rzecznik Urzędu Miejskiego.

Urząd dąży też do zachęcenia mieszkańców do korzystania z transportu zbiorowego.

Jesteśmy gospodarzem pierwszego spotkania, bo chcemy być liderem tego projektu. Udało się też przekonać inne samorządy, że transport zbiorowy jest ważny, dlatego też wprowadzamy jedną taryfę – jeden bilet w zagłębiu miedziowym. Dzisiejsze spotkanie jest kolejnym etapem, który ma ułatwić jego wprowadzenie i przekonanie mieszkańców, że warto jeździć komunikacją zbiorową – dodaje rzecznik.



Krzysztof Gosecki
Instytut Rozwoju Kolei

– Naszym zamierzeniem jest przyspieszenie przejazdu z Lubina do Legnicy, a tym samym skrócenie podróży do Wrocławia, chcemy również cyklicznych rozkładów

Jedyną przeszkodą, która obecnie stoi na drodze w kolejnych modernizacjach jest budynek dworca kolejowego.

Dworzec jest własnością PKP, które nie ma pieniędzy na jego remont. Prezydent wystąpił do PKP o przekazanie budynku, jednak odpowiedź ciągle jest odmowna. Mamy jednak nadzieję, że w końcu uda nam się pozyskać dla miasta ten dworzec i utworzyć tam węzeł przesiadkowy – mówi Maj.

Prace remontowe torów na odcinku Lubin – Legnica prawdopodobnie mają rozpocząć się w przyszłym roku, jednak termin ich zakończenia nie jest jeszcze znany.

Mariola Samoticha

Na wniosek zarządu dróg w mieście pojawiają się nowe progi zwalniające

Progi zwiększą bezpieczeństwo

W najbliższym czasie zarówno na głównych drogach w mieście, jak i tych osiedlowych, zostaną zamontowane kolejne progi zwalniające, mające zwiększyć bezpieczeństwo oraz skłonić kierowców do respektowania przepisów.

Na wniosek zarządu dróg w mieście pojawiają się nowe progi zwalniające, a w niektórych przypadkach zostaną też wymienione elementy starych. Osiem progów zwalniających zostanie wybudowanych na ul. Armii Krajowej, Pawiej, Osiedlowej, na Starym Lubinie oraz na osiedlu Zalesie.

Tego typu ograniczenia znajdują się już np. na ulicy Legnickiej, Osiedlowej, czy na Armii Krajowej przy miejskim targowisku. Montowanie kolejnych progów ma zwiększyć bezpieczeństwo na drogach, gdyż kierowcy zapominają o ograniczeniu do 50 km/godzinę.

Generalnie zalecenie jest takie, żeby nie umieszczać progów na drogach, po których jeżdżą autobusy komunikacji miejskiej. Zdarzają się jednak wyjątki, jak



Montowanie kolejnych progów ma zwiększyć bezpieczeństwo na drogach, gdyż kierowcy zapominają o ograniczeniu

np. ulica Mickiewicza, gdzie brawura kierowców przekraczała już wszelkie granice i bez progów się nie obešlo – tłumaczy Ewa Kałuzińska, kierownik referatu drogowego.

O wprowadzenie ograniczeń wnioskowali też mieszkańcy, zaniepokojeni jazdą niektórych kierowców. Z tego względu również

na drogach osiedlowych utworzone zostaną progi zwalniające, zrobione z prefabrykantów.

Coraz częściej mieszkańcy proszą nas też o zamontowanie progów na drogach głównych, gdyż kierowcy nie przestrzegają przepisów ruchu drogowego – dodaje kierownik Kałuzińska.

Mariola Samoticha

Zapewnienie prawidłowego funkcjonowania sieci kanalizacyjnej na terenie miasta to główny cel zakupu pojazdu

Inwestycja w nowoczesność

Miejskie Przedsiębiorstwo Wodociągów i Kanalizacji Sp. z o.o. w Lubinie dokonało kolejnej niezwykle istotnej inwestycji w celu bardziej efektywnego zarządzania infrastrukturą wodno-kanalizacyjną. Inwestycja ta dotyczy zakupu specjalistycznego pojazdu ciśnieniowo-ssącego z recyklingiem wody do czyszczenia sieci kanalizacyjnej.

Po przeanalizowaniu wielu typów samochodów i biorąc jednocześnie pod uwagę lokalne potrzeby miasta Spółka zakupiła pojazd z zabudową Kaiser Eco – Combi, będący rozwiązaniem prostym a jednocześnie bardzo skutecznym w pracy podczas usuwania osadów z kanałów sanitarnych.

Głównym celem zakupu pojazdu do czyszczenia sieci kanalizacyjnej jest zapewnienie prawidłowego funkcjonowania sieci kanalizacyjnej na terenie miasta. Pojazd tego typu stanowi zabezpieczenie do usuwania awarii, polegających na udrażnianiu kolektorów oraz czyszczeniu sieci. Obecnie przestarzały i w wielu przypadkach nie nadający się do gotowości w najtrudniejszych warunkach sprzęt wymagał natychmiastowej wymiany. Zakup nowego pojazdu, przede wszystkim sprzętu z nowoczesnymi rozwiązaniami konstrukcyjnymi odpowiadającymi wymogom jakości ochrony środowiska, a tym



Jarosław Wantuła

Prezes
MPWiK Sp. z o.o. w Lubinie

– Przyszłość należy do samochodów ciśnieniowych wyposażonych w najnowsze systemy odzysku wody

portu wody czystej i jej tankowania.

Jak przekonuje nas Jarosław Wantuła – Prezes Miejskiego Przedsiębiorstwa Wodociągów i Kanalizacji Sp. z o.o. w Lubinie:

nia kanału sanitarnego o średnicy 500 mm i długości 1000 m, zanieczyszczonego w ok. 70%. Do testu wykorzystano 2 samochody ciśnieniowe, jeden konwencjonalny, drugi zaś wyposażony w system odzysku wody.

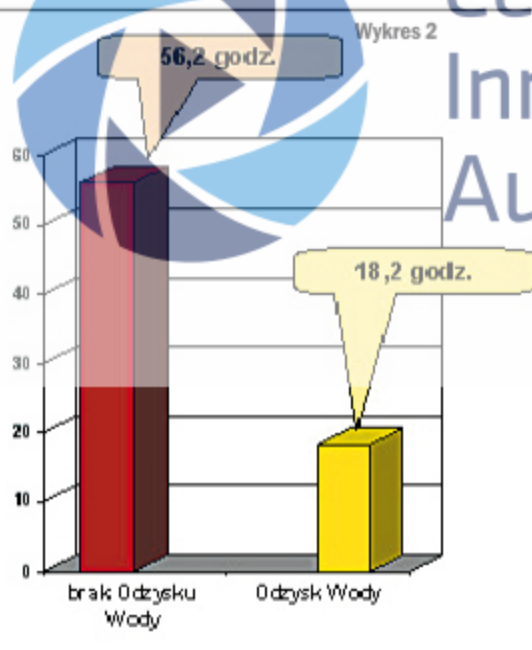
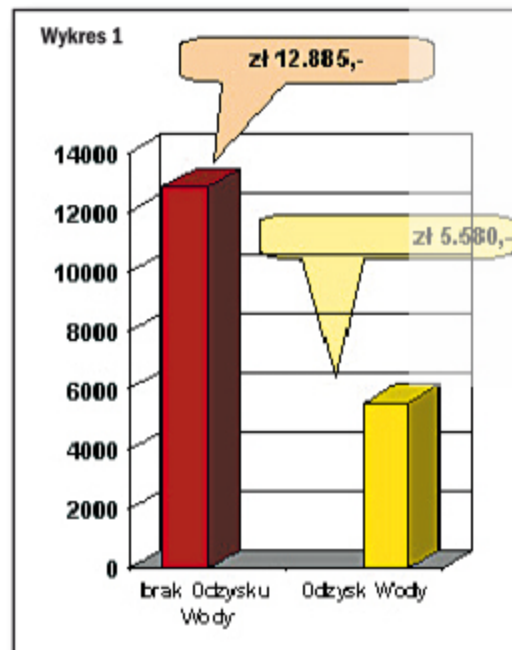
Oba samochody posiadały takie same parametry pracy pompy ciśnieniowej i pompy ssącej. Do oceny skuteczności wybrano dwa parametry: czas niezbędny do wykonania pracy oraz koszt eksploatacji samochodu w czasie wykonania założonej pracy. Koszt całkowity czyszczenia z odzyskiem wody był 2,5 razy tańszy (wykres 1), a praca wykonana była trzy razy szybciej (wykres 2).

Trzecim istotnym elementem było zużycie wody do wyczyszczenia danego odcinka kanału. Okazało się, że samochód ciśnieniowy z odzyskiem wody zużył w teście przeszło 13-krotnie mniej wody czystej, niż samochód konwencjonalny!

W powyższym porównaniu nie uwzględniono kosztów pali-



Zakupiony przez Spółkę pojazd specjalistyczny firmy KAISER z Lichtensteinu wyposażony jest w najnowsze rozwiązania techniczne



samym wykonywania usług na wysokim poziomie o dużych możliwościach eksploatacyjnych był wymogiem koniecznym, chociażby ze względu na fakt, iż Spółka planuje budowę nowych sieci zgodnie z wieloletnim planem rozwoju i modernizacji urządzeń wodno-kanalizacyjnych.

Obecne zaplecze sprzętowe było niewystarczające na potrzeby własne przedsiębiorstwa. Zakup nowoczesnego samochodu specjalistycznego wyposażonego w system odzysku wody, który wykorzystuje do płukania sieci zasysaną z osadu a następnie oczyszczoną wodę, stwarza możliwość długiej czynnej pracy podczas czyszczenia sieci bez potrzeby ciągłego poboru wody czystej z hydrantu. Recykling opierający się na odzyskiwaniu wody ze ścieków bytowo-gospodarczych jest rozwiązaniem przynoszącym znaczne korzyści oszczędnościowe i czasowe wynikające z konieczności trans-

„W celu lepszego przedstawienia mieszkańcom Lubina korzyści wynikających z zastosowania samochodów ciśnieniowych z

wa obu samochodów. Gdyby uwzględnić i ten czynnik całkowity koszt eksploatacji samochodu z odzyskiem wody byłby co



Inwestycje Spółki w specjalistyczny i nowoczesny sprzęt mają na celu ciągłe doskonalenie i podwyższanie poziomu usług świadczonych mieszkańcom Lubina

odzyskiem wody do wykonywania prac czyszczenia kanałów należy przedstawić krótkie porównanie. Został przeprowadzony test porównawczy czyszcze-

najmniej 5-, 6-krotnie niższy niż koszt eksploatacji samochodu konwencjonalnego. Reasumując należy powiedzieć, iż przyszłość należy do samochodów ciśnie-

niowych wyposażonych w najnowsze systemy odzysku wody”.

Zakupiony przez Spółkę pojazd specjalistyczny firmy KAISER z Lichtensteinu wyposażony jest w najnowsze rozwiązania techniczne umożliwiające pracę w najtrudniejszych warunkach. Dzięki hydraulicznej pompie ciśnieniowej wydajność maksymalna sięga 320 l/min przy maksymalnym ciśnieniu roboczym 200 barów przy jednocześnie wysokim stopniu skuteczności. Dzięki niskim oporom tarcia pompa osiąga bardzo dużą trwałość przy niewielkim poziomie hałasu, nieporównywalnym ze starszymi pojazdami będącymi w posiadaniu Spółki. Nowoczesne rozwiązanie pompy próżniowej wykonanej z lekkiego metalu zapewniające brak zanieczyszczeń z powodu bezolejowego wydechu gwarantuje podwyższoną wydajność ssania rzędu 2000 m³/godz. Pojazd ten jest

bezkonkurencyjnym rozwiązaniem na terenie sąsiadujących miejscowości, a całkowity koszt wykonanych prac jest kilkakrotnie mniejszy w porównaniu do typowych rozwiązań, nie posiadających systemu odzysku wody. Samochód z zabudową firmy KAISER jest unikatowym rozwiązaniem, w związku z ogromnymi możliwościami zamontowanych podzespołów jest urządzeniem przeznaczonym do prac w kanałach o średnicach od 100 mm do 1800 mm. Firma KAISER jest światowym liderem w produkcji samochodów specjali-

stycznych do czyszczenia kanalizacji. W roku 2007 firma sprzedała około 80 sztuk pojazdów. Ten potentat w dziedzinie produkcji urządzeń komunalnych zasłynął jako dostawca niezawodnych pojazdów specjalistycznych podczas usuwania szkód kataklizmu „wielkiej fali” na sieciach kanalizacyjnych na Sri Lance.

Inwestycje Spółki w specjalistyczny i nowoczesny sprzęt mają na celu ciągłe doskonalenie i podwyższanie poziomu usług świadczonych mieszkańcom Lubina.

TS

ZALETY STOSOWANIA SYSTEMU ODZYSKU WODY (WATER RECYCLING):

- zwiększenie efektywności pracy
- zmniejszenie ilości wykorzystywanej wody czystej
- obniżenie kosztów zużytego paliwa
- ochrona środowiska naturalnego (zmniejszenie ilości wydzielanych spalin, obniżenie poziomu hałasu, oszczędności wody)

Centrum Rozwoju Dziecka

ul. Norwida 39



**Oferta dla dzieci od 2 roku życia
Od września 2008 m.in.**

- j. angielski
- warsztaty plastyczne
- warsztaty muzyczne
- warsztaty teatralne
- organizacja bajkowych urodzin
(2 godz. super zabawy z udziałem animatora)



Zapisy przyjmowane są w sekretariacie Przedszkola Społecznego, ul. Parkowa 2 w godzinach od 8 do 16, oraz pod numerami telefonów: 0 695 396 698, 076 8427147, 0 695 396 698, e-mail: biuro@przedszkole.lubin.pl

Ostatnie wolne miejsca w Przedszkolu Społecznym

ul. Parkowa 2 w Lubinie



Trwa nabór

do grupy językowej (angielskiej) - 4,5latków
Serdecznie zapraszamy!



Zapisy przyjmowane są w sekretariacie Przedszkola Społecznego ul. Parkowa 2 w godzinach od 8 do 16, oraz pod numerami telefonów: 0 695 396 698, 076 8427147, 0 695 396 698, e-mail: biuro@przedszkole.lubin.pl

Centrum
Innowacji
Audiowizualnych



Tydzień w Kinie „Muza”

59 – 300 Lubin, ul. Armii Krajowej 1, rezerwacja biletów: 076 746 22 66, sekretariat: 076 746 22 55, www.ckmuza.pl

> 21.08 CZWARTEK

16.00, 17.30 > ŁOWCY SMOKÓW > FRA/b.o./14 i 16, SK
16.00, 18.15, 20.30 > MUMIA: GROBOWIEC CESARZA SMOKA > USA/12/14 i 16, DS
19.00, 20.45 > HANCOCK > USA/15/14 i 16, SK

> 22.08 PIĄTEK

15.30, 18.15, 21.00 > MROCZNY RYCERZ > USA/12/14 i 16, DS
16.00, 17.30 > MAŁPY W KOSMOSIE – POKAZ PRZEDPREMIEROWY > USA/b.o./14 i 16, SK
19.00, 21.15 > DORWAĆ SMARTA > USA/15/14 i 16, SK

> 23.08 SOBOTA

15.30, 18.15, 21.00 > MROCZNY RYCERZ > USA/12/14 i 16, DS
16.00, 17.30 > MAŁPY W KOSMOSIE – POKAZ PRZEDPREMIEROWY > USA/b.o./14 i 16, SK
19.00, 21.15 > DORWAĆ SMARTA > USA/15/14 i 16, SK

> 24.08 NIEDZIELA

15.30, 18.15, 21.00 > MROCZNY RYCERZ > USA/12/14 i 16, DS
16.00, 17.30 > MAŁPY W KOSMOSIE – POKAZ PRZEDPREMIEROWY > USA/b.o./14 i 16, SK
19.00, 21.15 > DORWAĆ SMARTA > USA/15/14 i 16, SK

> 25.08 PONIEDZIAŁEK

15.30, 18.15, 21.00 > MROCZNY RYCERZ > USA/12/14, DS
16.00, 18.00, 20.00 > DORWAĆ SMARTA > USA/15/14, SK

> 26.08 WTOREK

15.30, 18.15, 21.00 > MROCZNY RYCERZ > USA/12/14 i 16, DS
16.00, 18.00, 20.00 > DORWAĆ SMARTA > USA/15/14 i 16, SK

> 27.08 ŚRODA

15.30, 18.15, 21.00 > MROCZNY RYCERZ > USA/12/14 i 16, DS
16.00, 18.00, 20.00 > DORWAĆ SMARTA > USA/15/14 i 16, SK

> 28.08 CZWARTEK

15.30, 18.15, 21.00 > MROCZNY RYCERZ > USA/12/14 i 16, DS
16.00, 18.00, 20.00 > DORWAĆ SMARTA > USA/15/14 i 16, SK

> 29.08 PIĄTEK

16.00, 17.30 > MAŁPY W KOSMOSIE – PREMIERA > USA/b.o./14 i 16, SK
16.30, 18.30, 20.30 > MAMMA MIA! > USA/15/14 i 16, DS
19.00, 21.45 > MROCZNY RYCERZ > USA/12/14 i 16, SK

> 30.08 SOBOTA

16.00, 17.30 > MAŁPY W KOSMOSIE > USA/b.o./14 i 16, SK
16.30, 18.30, 20.30 > MAMMA MIA! > USA/15/14 i 16, DS
19.00, 21.45 > MROCZNY RYCERZ > USA/12/14 i 16, SK

> 31.08 NIEDZIELA

16.00, 17.30 > MAŁPY W KOSMOSIE > USA/b.o./14 i 16, SK
16.30, 18.30, 20.30 > MAMMA MIA! > USA/15/14 i 16, DS
19.00, 21.45 > MROCZNY RYCERZ > USA/12/14 i 16, SK



MROCZNY RYCERZ

W kontynuacji kasowego przeboju „Batman – początek” superbohater podejmuje szeroko zakrojoną walkę z przestępczością. Z pomocą porucznika Jim'a Gordona i prokuratora okręgowego Harveya Denta Batman zabiera się za rozpracowywanie organizacji przestępczych nękających mieszkańców miasta. Współpraca przynosi efekty, ale bohaterowie wkrótce padną ofiarą chaosu, który rozpęta rosnący w siłę genialny przestępca znany przerażonym mieszkańcom Gotham jako Joker.

Reż. Christopher Nolan. Wyst. Christian Bale, Heath Ledger, Aaron Eckhart, Maggie Gyllenhaal, Morgan Freeman, Michael Caine, Gary Oldman. USA 2008, 152 min, od 15 lat.

W lipcu założony został monitoring, zarówno na zewnątrz, jak i wewnątrz budynku

Remonty I LO ku końcowi

Z niebieskiego budynek zmienił kolor na żółty – sprzed I Liceum Ogólnokształcącego zniknęły już rusztowania, a wkrótce zakończą się ostatnie prace wykończeniowe. Od września licealiści uczyć się już będą w wyremontowanej placówce.

Prace budowlane rozpoczęły się na początku tego roku. Wymieniany był dach, okna i odnawiana elewacja budynku. Lubinianie przechodzący koło szkoły mogą zobaczyć jej efekty. Nowe dachówki, miedziane obróbki i rury, wykończenie z piaskowca. W sumie wszystko

kosztowało około 1 mln 700 tys. zł. To jednak nie wszystkie zmiany, jakie zostaną wprowadzone w I LO.

– W najbliższych dniach wymienione zostaną również drzwi zewnętrzne. Planujemy także zrobienie ogrodzenia. Dzięki temu szkoła w końcu będzie bez-

pieczna – tłumaczy Józef Marciniś, dyrektor placówki. W lipcu założony został też monitoring. Oprócz kamer na zewnątrz pojawiło się również kilka w budynku. Wszystkie jednak będą skierowane na drzwi wejściowe, bo jak mówi dyrektor, nie zamierza inwigilować swoich uczniów.

– Kamery zostały założone dla bezpieczeństwa uczniów, żebyśmy wiedzieli, czy ktoś niepowołany wchodzi do szkoły. Jedna umieszczona została też w sali gimnastycznej – mówi Marciniś.

Na ogrodzenie trzeba będzie poczekać nieco dłużej – projekt opracowany został w połowie lipca, jego wykonanie planowane jest na wrzesień.

Na pewno jako pierwsze wymienione zostanie ogrodzenie od strony drogi wewnętrznej położonej przy szkole.

Władze liceum wszystkie prace remontowe chciałyby zakończyć we wrześniu, aby na 60-lecie placówki, które obchodzone będzie w październiku, budynek był już w pełni odnowiony.

Mariola Samoticha



Od września licealiści uczyć się już będą w wyremontowanej placówce



59-300 Lubin
Rynek 23 Ratusz

Biuro licencjonowanego pośrednika w obrocie nieruchomościami lic. nr 3945

NIERUCHOMOŚCI

tel. 076/74-99-888
tel. Kom. 0691-161-777

Centrum
Innowacji
Audiovizualnych

OFERTY BIURA NIERUCHOMOŚCI BAX

Mieszkanie 3 pokojowe o pow. 66,4 m², osiedle Przylesie, IX piętro / X. Okna PCV, balkon oraz wykupiony korytarz. Cena: 210 000 zł.

Mieszkanie 3 pokojowe o pow. 45 m² w Centrum, IV piętro / IV. Do częściowego remontu, jasna kuchnia. Cena: 170 000 zł.

Mieszkanie 3 pokojowe o pow. 55 m², osiedle Świerczewskiego, II piętro / IV. Po częściowym remoncie, jasna kuchnia. Cena: 183 000 zł.

Mieszkanie 2 pokojowe o pow. 50,4 m², osiedle Przylesie, VIII piętro / X. Po częściowym remoncie, jasna kuchnia, okna PCV i balkon. Cena: 180 000 zł.

Mieszkanie 3 pokojowe o pow. 47,96 m² w Centrum, IV piętro / IV. Do remontu, jasna kuchnia, balkon. Cena: 170 000 zł.

Mieszkanie 3 pokojowe o pow. 62 m², osiedle Ustronie, IV piętro / IV. Okna PCV, panele, pralnie + piwnice. Cena: 210 000 zł.

Mieszkanie 2 pokojowe o pow. 32,40 m², osiedle Przylesie, VI piętro / X. Do remontu. Cena: 129 000 zł.

Mieszkanie 2 pokojowe o pow. 40,44 m², osiedle Polne, parter / X. Nowe drewniane okna, jasna kuchnia. Cena: 147 000 zł.

Mieszkanie 3 pokojowe o pow. 50,60 m², osiedle Przylesie, II piętro / IV. Okna PCV, panele, parkiet, płytki oraz jasna kuchnia. Cena: 187 000 zł.

Mieszkanie 3 pokojowe o pow. 61,47 m², osiedle Przylesie, XI piętro / XI. Okna PCV, meble kuchenne oraz szafa komandor. Cena: 198 000 zł.

Mieszkanie 3 pokojowe o pow. 47 m², osiedle Staszica, IV piętro / X. Po generalnym remoncie, wyposażone w pralkę, lodówkę i meble. Cena: 185 000 zł.

Mieszkanie 3 pokojowe o pow. 62 m², osiedle Ustronie, II piętro / IV. Po częściowym remoncie, okna PCV, panele. Cena: 242 000 zł.

Mieszkanie 3 pokojowe o

pow. 71 m² w Legnicy w Centrum, położone na poddaszu. Cena: 250 000 zł.

Kawalerka o pow. 27 m², osiedle Staszica, parter / IV. Do remontu. Cena: 93 000 zł.

Kawalerka o pow. 27,76 m² w Centrum, II piętro / IV. Przerobiona na dwa pokoje, umeblowana, okna PCV, balkon. Cena: 102 000 zł.

Kawalerka o pow. 27,72 m², osiedle Staszica, II piętro / XI. Przerobiona na dwa pokoje, parkiet, łazienka po remoncie. Cena: 95 000 zł.

Mieszkanie 2 pokojowe o pow. 37 m² w Centrum, II piętro / III, otwarta kuchnia, zadbane mieszkanie, łazienka z wc do remontu. Cena: 118 000 zł.

Mieszkanie 2 pokojowe o pow. 52,45 m², osiedle Przylesie, VI piętro / X. Okna PCV, zabudowany korytarz. Cena: 190 000 zł.

Mieszkanie 3 pokojowe o pow. 47,97 m² w Centrum, III piętro / IV. Okna PCV, balkon, nowa instalacja elektryczna. Cena: 192 000 zł.

Mieszkanie 3 pokojowe o pow. 57 m², osiedle Przylesie, III piętro / IV. Jasna kuchnia, osobna łazienka i wc. Bardzo dobry stan mieszkania. Do remontu. Cena: 194 000 zł.

Mieszkanie 3 pokojowe o pow. 61,50 m², osiedle Ustronie, parter / IV. Jasna kuchnia, spiżarnia, szafa wnękowa w przedpokoju. Cena: 228 000 zł.

Mieszkanie 3 pokojowe o pow. 60,83 m², osiedle Ustronie, IV piętro / IV. Do remontu, jasna kuchnia, balkon. Cena: 210 000 zł.

Mieszkanie 3 pokojowe o pow. 44,30 m² w Centrum, parter / IV. Jasna kuchnia, balkon, panele, kafelki, okna PCV. Cena: 175 000 zł.

Kawalerka o pow. 27,47 m² w Centrum, III piętro / IV. Przerobiona na 2 jasne pokoje, okna PCV, rolety zewnętrzne, parkiet, płytki. Meble kuchenne + kuchnia + szafa wnękowa. Cena: 108 000 zł.

Mieszkanie 3 pokojowe o pow. 67 m², osiedle Przylesie, parter / X. Po remoncie, osobna łazienka i wc. Okna PCV, jasna kuchnia w zabudowie, 2 balkony. Cena: 230 000 zł.

Kawalerka o pow. 27 m², osiedle Staszica, parter / IV. Zadbane mieszkanie, aneks kuchenny. Cena: 100 000 zł.

Mieszkanie 3 pokojowe o pow. 87,93 m², osiedle Polne, I piętro / II. Do generalnego remontu. Cena: 198 000 zł.

Mieszkanie 3 pokojowe o pow. 56,47 m² w Centrum, IV piętro / IV. Jasna, umeblowana kuchnia, szafa w zabudowie i 2 piwnice. Cena: 190 000 zł.

Mieszkanie 3 pokojowe o pow. 54,10 m², osiedle Przylesie, VI piętro / VI. Po remoncie: kafelki, glaz, panele, jasna

MCKK w gronie nagrodzonych

Kapituła Dolnośląskiego Certyfikatu Gospodarczego pod przewodnictwem Marka Łapińskiego, marszałka województwa, doceniła Miedziove Centrum Kształcenia Kadr. Lubinianie MCKK otrzymało wyróżnienie w kategorii firm średnich.

Uroczyste wręczenie certyfikatu odbyło się w gmachu głównym Uniwersytetu Wrocławskiego.

- Dolnośląski Certyfikat Gospodarczy jest dla nas szczególnym wyróżnieniem. Stanowi zewnętrzne świad-

ectwo, że prowadzone przez MCKK zewnętrzne przedsięwzięcia rynkowe, rzetelne traktowanie klientów i partnerów biznesowych oraz dbałość o jakość i innowacyjność świadczonych usług odpowiadają nowoczesnym standardom działalności gospodarczej – podkreśla Tadeusz Borysiak, prezes MCKK. Zarząd firmy dodaje też, że poprzez poddawanie się certyfikacji audytorów zewnętrznych MCKK chce podnosić wiarygodność wobec mieszkańców oraz dostosowywać się do ich potrzeb.

MS

„ZUS dla Ciebie” w czytelni internetowej

Chcesz znać wszystkie zmiany wprowadzane do przepisów, interesują cię aktualności z życia ZUS lub chciałbyś przeczytać opinie ekspertów – w serwisie nexto.pl dostępna jest internetowa wersja informacyjnego magazynu „ZUS dla Ciebie”. Obok serwisu www.zus.pl, to kolejne miejsce w sieci, gdzie można przeczytać tę gazetkę.

- Magazyn ma charakter informacyjno-poradnikowy, skierowany jest do klientów Zakładu Ubezpieczeń Społecznych. W każdym numerze znajdują się aktualności z życia ZUS, wyjaśnienia zmian w przepisach, wywiady z ekspertami oraz odpowiedzi na pytania klientów. „ZUS dla Ciebie” zawiera także ka-

lendarium z wykazem bezpłatnych szkoleń organizowanych przez Zakład oraz tabelę aktualnych wysokości składek i świadczeń – wyjaśnia Elżbieta Kurek, rzecznik prasowy legnickiego ZUS-u.

Do przeglądania magazynu na ekranie komputera wystarczy zarejestrowanie konta na portalu nexto.pl.

- Czytelnik, który skorzysta z przeglądarki dostępnej na stronie ulegnie złudzeniu przeglądania papierowej wersji gazety. Ponadto będzie mógł zaznaczyć i skopiować fragmenty tekstu, dodać komentarz lub skorzystać z hiperlinków umieszczonych w tekście – dodaje rzecznik.

Z wydaniem papierowym gazetki „ZUS dla Ciebie” można zapoznać się w lubińskiej placówce ZUS.

MS

kuchnia, osobno łazienka i wc, okna PCV, klimatyzacja. Balkon, piwnica + komórka. W PEŁNI UMEBLOWANE. Cena: 192 000 zł.

Mieszkanie 2 pokojowe o pow. 42,50 m², osiedle Świerczewskiego, III piętro / IV. Jasna kuchnia, pokój powiększony o balkon. Cena: 140 000 zł.

Mieszkanie 3 pokojowe o pow. 67,90 m², osiedle Przylesie, I piętro / XI. Po remoncie, jasna otwarta kuchnia, osobno łazienka i wc, balkon. Cena: 205 000 zł.

Mieszkanie 2 pokojowe o pow. 52,30 m² w Centrum, II piętro / II. Do remontu, jasna kuchnia, panele. Cena: 149 000 zł.

Mieszkanie 3 pokojowe o pow. 49,27 m² w Centrum, parter / IV. Do remontu, częściowo wymienione okna, jasna kuchnia, balkon. Cena: 165 000 zł.

Mieszkanie 3 pokojowe o pow. 60,60 m², os. Polne, X piętro / X. Po remoncie: glaz, panele, płytki. Jasna duża kuchnia, osobno łazienka i wc, balkon, piwnica + komórka na strychu. Cena: 207 000 zł.

Dom wolnostojący (poniemiecki) – Gola Wąsoska. Pow. mieszkalna domu: 75 m² + 3 budynki gospodarcze o łącznej pow. 130 m², garaż. 3 pokoje, dom w pełni umeblowany, płytki w łazience i w kuchni, centralne ogrzewanie, do remontu. Pow. działki: 46 ar. Cena: 185 000 zł.

Atrakcyjny dworek – Zamostne (woj. pomorskie). Pow. dworku: 400 m², pow. działki: 3 ha 80 ar (w tym las, łąska i sad), pow. pomieszczenia gospodarczego + garaż: 90 m². Na terenie gotycka piwnica, pozostałość po XVIII klasztorze – ok. 50 m² – nadaje się na winiarnię itp. Piękny widok na jezioro Orle, bardzo dobra

lokalizacja. Cena: 1650 000 zł.

Dom wolnostojący w Osieku. Pow. działki: 17 ar, pow. mieszkalna: 380 m², tarasy o pow. 110 m², 2 garaże – 30 m², pralnia – 15 m². Parter + I piętro, dach mansardowy, 7 pokoi, komfortowe wnętrza, ogrzewanie gazowe. Rok budowy: 2002r. Atrakcyjny dom również na działalność gospodarczą typu zajazd, hotel itp. Cena: 990 000 zł.

Dom wolnostojący w Polkowicach. Pow. użytkowa: 200 m², pow. działki: 8,89 ar. Dach dwuspadowy, III kondygnacja, 7 pokoi, 2 kuchnie, 3 łazienki (na każdej z kondygnacji jedna łazienka), garaż, budynek gospodarczy. Ogrzewanie gazowe. Spokojna okolica – osiedle domków jednorodzinnych. Rok budowy: 1979. Cena: 475 000 zł.

Działka rolno-budowlana, pow. 40 ar, pod lasem, oczko wodne, media przy działce. Księginice. Cena: 5000 zł / ar.

Działka budowlana w Jędrzychowie, pow. 17 ar, media w pobliżu, działka położona przy drodze. Cena: 77 000 zł.

Działka budowlana w Osieku, pow. 14,27 ar, media w pobliżu. Cena: 105 000 zł.

Restauracja + pijalnia piwa. Pow. 319,9 m². Lokal składa się z: biura, sali konsumpcyjnej, szatni dla klientów + szatni dla personelu, 3 sanitariatów, 3 magazynów, kuchni, 2 zmywalni, przygotowni warzyw + przygotowni mięsa, umywalni dla personelu + wc. Dodatkowo osobno wyodrębniona z lokalu pijalnia piwa z osobnym wejściem. Znaną restauracją z czynną działalnością gospodarczą, położoną w atrakcyjnej dzielnicy Chocianowa. Lokal z szeroką stałą bazą klientów. Cena: 959 000 zł.

Dużą popularnością wśród szkół policealnych cieszy się w naszym mieście TEB Edukacja

Jeśli nie studia, to co?

Jedni marzą o studiach, dla innych istotne jest zdobycie zawodu i podjęcie szybko pracy. Sierpień to doskonały moment dla maturzystów, aby podjąć ostateczną decyzję o wyborze dalszego kierunku edukacji, studia, a może studium?

W ostatnim czasie modne zrobiło się wśród młodzieży podejmowanie pracy zaraz po ukończeniu nauki w szkole średniej. Jeśli dalsza nauka to raczej w systemie zaocznym. Większość wybiera studia, dla niektórych pięć lat nauki to jednak za dużo, dlatego dużą popularność zyskały w ostatnim czasie szkoły policealne, które w ciągu roku lub dwóch lat nauki dają pewny zawód.

Dużą popularnością wśród szkół policealnych cieszy się w naszym mieście TEB Edukacja, szkoła z czternastoletnią tradycją. Lubinśka filia placówki istnieje już czwarty rok.

- W ramach placówki funkcjonuje pięć szkół, każda oferująca naukę na innych specjalnościach. Wśród nich jest Studium Zdrowia i Urody, Szkoła Euro-



Dyrektor Zalewska prezentuje salę, w której przyszłe kosmetyczki uczą się zawodu

niami trwa dwa lata i kończy się egzaminem państwowym dającym tytuł technika, szkoła bez uprawnień to jeden rok nauki kończący się uzyskaniem dyplomu TEB Edukacja potwierdzającego zdobyte umiejętności – tłumaczy dyrektor.

Obecnie w lubińskim oddziale TEB Edukacja prym wiodą dwa kierunki: technik informatyk i technik usług kosmetycznych.

- Są to w tej chwili nasze lokomotywy. Nie dziwi nas takie zainteresowanie, ponieważ mamy doskonale przygotowaną bazę. Dla kosmetyczek mamy specjal-

znacznie ułatwia naukę. Ponadto słuchacze otrzymują też bezpłatne oprogramowanie Microsoftu.

Chętni, którzy chcieliby kontynuować naukę w szkole TEB Edukacja, mają jeszcze taką możliwość. Wprawdzie podania przyjmowane są do wyczerpania limitu miejsc lub do końca września, jednak jak podkreślają pracownicy szkoły, jeżeli zajdzie taka konieczność to utworzenie dodatkowej grupy nie będzie stanowiło problemu.

Oprócz TEB Edukacja w ostatnim czasie na lubińskim rynku pojawiło się też wiele innych szkół policealnych, dlatego przed wyborem którejś z placówek warto przeanalizować najważniejsze aspekty jej funkcjonowania i korzyści dla przyszłego słuchacza. Uwagę powinno zwrócić jak długo szkoła istnieje, jaki jest procent zdawalności egzaminów zawodowych lub jaką ma opinię wśród słuchaczy. Istotne jest też wyposażenie placówki oraz tzw. haczyki, czyli czy oprócz czesnego od słuchacza nie będą pobierane dodatkowe opłaty za materiały potrzebne do nauki lub wydawane zaświadczenia. Szkoły policealne uczą zawodu, zatem istotna jest też kwestia praktyk zawodowych oraz współpraca z potencjalnymi pracodawcami i uczelniami wyższymi. Dopiero dokładna analiza wskazanych aspektów pozwoli dokonać rozsądnego wyboru dalszej przyszłości.

TS



Chętni, którzy chcieliby kontynuować naukę w szkole TEB Edukacja, mają jeszcze taką możliwość

pejska, Szkoła Turystyki, Szkoła Projektowania i Reklamy oraz Szkoła Informatyki i Internetu – opowiada Jolanta Zalewska, dyrektor lubińskiej filii Towarzystwa Edukacji Bankowej SA. Placówka jest szkołą niepubliczną (prywatną), ale oferuje kształcenie także w szkołach z uprawnieniami szkół publicznych.

- Nauka w szkole z uprawnien-

nie przygotowaną salę na siedem stanowisk, przy czym ważne jest, że do praktycznej nauki zawodu szkoła zapewnia słuchaczom kosmetyki i wszystkie potrzebne materiały – dodaje dyrektor Zalewska.

Popularna jest też informatyka. Być może decydująca jest w tym przypadku współpraca szkoły z Nowellem i Microsoftem, co

Drugie podejście do matury

174 tegorocznych absolwentów szkół średnich z naszego powiatu już za dwa tygodnie zasiądzie ponownie do egzaminu dojrzałości. Na 26 sierpnia zaplanowano bowiem egzamin poprawkowy dla uczniów, którzy nie zdali matury z jednego przedmiotu.

Abiturienti, którzy nie zdali matury, po raz pierwszy otrzymali od Ministerstwa Edukacji szansę na ponowne przystąpienie do egzaminu jeszcze podczas wakacji. Dotyczy to jednak tylko uczniów, którym noga powinęła się wyłącznie na jednym przedmiocie. Ten pomysł zastąpił naturalną amnestię ministra Romana Giertycha. Różnica polega jednak na tym, że rok temu

uczniowie, którzy nie zdali z jednego przedmiotu, i tak dostawali świadectwo. Teraz muszą o nie powalczyć i zdać egzamin raz jeszcze – 25 i 26 sierpnia, co dla wielu oznaczało bardzo pracowite wakacje.

Najwięcej uczniów ponownie musiało zasiąść do nauki języka polskiego.

- Język polski jest przedmiotem obowiązkowym i to z nim było najwięcej problemów. Wielu maturzystów nie podolało też egzaminom z języków obcych, szczególnie z angielskiego. Z przedmiotów dodatkowych wybieranych przez maturzystów najwięcej wpadek było podczas egzaminu z biologii, matematyki czy geografii – wyjaśnia Henryk

MS

Rozpoczął się nabór do przyszłolnych przedszkoli

Alternatywne przedszkole szansą dla wsi

Już po raz kolejny gmina wiejska Lubin uruchamia nabór do alternatywnych przedszkoli. Do pięciu oddziałów przyjmowane będą dzieci w wieku od 3 do 5 lat zamieszkałe na terenie gminy.

Program „Alternatywne formy edukacji przedszkolnej – dobry start przedszkolaka” realizowany jest po raz drugi.

- Program wprowadzony w ubiegłym roku sprawdził się i rodzice przez całe wakacje dopytywali czy w tym roku także będzie jego kontynuacja. Naszym głównym zamierzeniem jest wyrównywanie szans dzieci z terenów wiejskich w odniesieniu do maluchów z miasta, a także przygotowanie ich do nauki w szkole – wyjaśnia Barbara Tórz, kierownik gminnego referatu oświaty.

Maluchy podzielone na 15-osobowe grupy będą uczęszczać na trzygodzinne zajęcia zorganizowane w przyszłolnych salach w Niemstowie, Osieku, Chróstniku, Krzeczynie Wielkiej i Siedlcach.

Wnioski o przyjęcie dziecka należy składać w Zespole Ekonomiczno-Administracyjnym Szkół Gminy Lubin w Księgini-



Wyrównywanie szans dzieci z terenów wiejskich w odniesieniu do maluchów z miasta, to główne założenia przedszkoli

cach – o przyjęciu do ośrodka przedszkolnego decyduje kolejność składania wniosków.

Druk wniosku dostępny jest w szkołach, na stronie internetowej gminy Lubin, u sołtysa wsi oraz w Zespole Ekonomiczno-Administracyjnym Szkół Gminy Lubin – Księgarnia 14.

Warto dodać, że projekt realizowany jest przez gminę wspólnie z Polskim Towarzystwem

Dysleksji, które w ubiegłym roku pozyskało środki unijne na wyposażenie pomieszczeń. W tym roku gmina planowała uruchomienie kolejnych trzech alternatywnych przedszkoli w Milordzicach, Wiercieniu i Szklarach Górnych, jednak jak dotąd wniosek zakładający ich utworzenie nie został rozpatrzony przez Dolnośląski Urząd Wojewódzki.

Mariola Samoticha

Uczestnicy zwiedzają zabytki, zarówno kultury kresowej, jak i polskiej

Uwaga, wolne miejsca na Kresy

Tarnopol, Zbaraż, Krzemieniec czy Lwów – członkowie Familijnego Stowarzyszenia Zbarażan oraz sympatycy sentymentalnych podróży wrócili niedawno z Pielgrzymki Podolskiej. Dla tych, którzy nie mogli w niej uczestniczyć jest jeszcze szansa, gdyż ponowny wyjazd zaplanowano od 6 do 14 września.

Zbarażanie organizują podróż na Kresy już od 17 lat. Od 1991 roku, kiedy odbył się pierwszy wyjazd, systematycznie wzrasta liczba zainteresowanych, którzy odwiedzają tam swoje rodzinne strony.

- Ludzi, którzy zostali stamtąd wysiedleni na Dolnym Śląsku wciąż mieszka bardzo dużo. Jeżdżą także ludzie, którzy uważają, że ich korzenie wywodzą się z Kresów, bo tam się urodzili. Często na Kresy wyjeżdżają też ludzie młodzi, ich dzieci lub wnuki, którzy chcą zwiedzić rodzin-

ne strony rodziców czy dziadków. Niektórzy chcą też odwiedzić groby swoich krewnych – wyjaśnia Stanisław Tokarczuk, prezes Familijnego Stowarzyszenia Zbarażan.

Podczas corocznych wyjazdów uczestnicy zwiedzają te zabytki, które wniosły ogromny wkład w rozwój kultury kresowej i polskiej. Przykładem może być Uniwersytet Jana Kazimierza w Lwowie.

Ze względu na ogromne zainteresowanie, w tym roku zorganizowano dwa wyjazdy. Pierwszy czerwcowy już za nami, jednak na wrześniową pielgrzymkę są jeszcze wolne miejsca. Więcej informacji na temat wyjazdów można uzyskać pod numerami telefonów: 076 846 55 37, kom. 600 043 263 lub 668 183 oraz w siedzibie stowarzyszenia przy ulicy Srebrnej 6.

Mariola Samoticha



Archiwalne zdjęcie uczestników czerwcowej wycieczki na Kresy

MS

Słabszy występ rezerw Zagłębia

W drugiej kolejce 3. ligi podopieczni Adama Buczka odnieśli pewne zwycięstwo nad Promieniem Żary 5:1. Bramki dla lubinian strzelali: Marcin Pietroni (dwie), Michał Steinke, Miachal Zapaśnik oraz Michał Chałbiński. Honorowe trafienie dla gości z Żar zaliczył Gracjan Arkuszewski – były piłkarz juniorów Zagłębia Lubin.

- Pierwsza połowa w naszym wykonaniu nie była najlepsza. Graliśmy wolno i niedokładnie,

a rywal nie miał problemów ze skutecznym przerywaniem naszych akcji. Przy okazji piłkarze Promienia wyprowadzili kilka groźnych kontrataków. Po zmianie stron, z biegiem czasu, rywal pozostawiał nam coraz więcej miejsca na boisku i zaczął popełniać błędy, które my wykorzystywaliśmy i strzelaliśmy bramki. Sami też nie ustrzegliśmy się błędów, ale w dobrej dyspozycji był nasz bramkarz – Jakub Jesionkowski. Wynik i Jakub Jesionkowski. Wynik i Jakub Jesionkowski.

mam kilka zastrzeżeń do naszej obrony. Na pewno musimy poprawić grę w defensywie – o podsumowanie pokusił się trener Adam Buczek.

Zagłębie: Jesionkowski – Błąd, Steinke, Łaski, Oleksy, Chyla (Kowbel), Rakowski, Plizga (Piotrowski), Węska (Zapaśnik), Getinger (Pietroni), Chałbiński.

W trzeciej kolejce piłkarze rezerw przegrali na wyjeździe z Wulkanem Wrocław 0:3. Miedziowi stracili pozycję lidera i



spadli na piąte miejsce w ligowej tabeli.

- Wpływ na wynik miała niewątpliwie sytuacja z 7. minuty, kiedy to Kuba Jesionkowski sfaułował przed polem karnym rywala i został wyrzucony z boiska. Ciężko było nawiązać wal-

kę z wrocławianami. Muszę jednak przyznać, że graliśmy przeciwko dobrze dysponowanemu rywalowi, przegraliśmy, bo byliśmy słabsi. Sami stworzyliśmy kilka sytuacji bramkowych, rywale wybili nawet piłkę z linii bramkowej – po meczu oceniał

Adam Buczek.

Jesionkowski – Błąd (Fryzowicz), Sypień, Łaski, Oleksy (Szuszkiewicz), Chyla, Kowbel, Rakowski (Pisarski), Węska (Woźniak), Getinger, Chałbiński.

Zygmunt Kogut

• OGŁOSZENIE •



Miejskie Przedsiębiorstwo Wodociągów i Kanalizacji Sp. z o.o. w Lubinie

ogłasza, że posiada atrakcyjną ofertę sprzedaży **koparko ładowarki:**

- rok produkcji: **2001**,
- marka: **Fiat Hitachi**,
- model: **Dukato FB 110,2**,
- rodzaj silnika: **diesel**.

W wyposażeniu: Młot JCB 190, przyłącze urządzeń ręcznych.



Cena wywoławcza:

110.000.00

Bliższych informacji udziela mistrz transportu pod nr tel.: **076 746-80-84**

Zainteresowanych prosimy o składanie ofert kupna w sekretariacie Spółki (ul. Rzeźnicza 1, I p.) do dnia **28.08.2008**

Ligowa porażka Zagłębia

W meczu piątej kolejki pierwszej ligi, KGHM Zagłębie Lubin przegrało na wyjeździe ze Stalą Stalowa Wola 0:1. Podopieczni Dariusza Fornalaka stracili gola w 48 minucie, kiedy to piłkę do bramki strzeżonej przez Aleksandra Ptaka wykopował Abel Salami.

Już na początku spotkania miedziowi stanęli przed szansą na zdobycie bramki, podał Pawłowski, a minimalnie przestrzelił Wojciech Kędziora. W 11. minucie w sytuacji sam na sam z Aleksandrem Ptakiem znalazł się Salami, jednak przegrał bezpośredni pojedynek z golkeeperem gości. W 20. minucie znowu strzelał Kędziora i tym razem futbolówka chybiła celu. Chwilę później na uderzenie zdecydował się Pawłowski, jednak po jego strzale piłka przeleciała wzdłuż bramki strzeżonej przez Tomasza Wietecha. Od tego momentu tempo spotkania wyraźnie spadło, gra toczyła się w środkowej części boiska.

Po przerwie Dariusz Fornalak oddelegował na plac gry Roberta Kolendowicza. Tydzień wcześniej Koli dał świetną zmianę, dlatego szkoleniowiec miedziowych bardzo liczył na filigrano-

wego pomocnika. To jednak piłkarze Stali osiągnęli przewagę w początkowych minutach drugiej połowy. Ataki gospodarzy przyniosły skutek już 3 minuty po wznowieniu gry. Z głębi pola podał Bartłomiej Piszczek, wobec niefrasobliwości lubińskich obrońców futbolówka trafiła do Abela Salamiego, a czarnoskóry napastnik potężnie uderzył z 11 metrów. Aleksander Ptak był w tej sytuacji bez szans, a Stalówka objęła prowadzenie.

Od tej chwili do ataku rzucili się piłkarze KGHM Zagłębia Lubin. Chwilę po stracie bramki przed szansą na wyrównanie stanął Ilijan Micański, jednak dobrze dysponowany bramkarz gospodarzy nie dał się zaskoczyć bułgarskiemu napastnikowi.

W 82. minucie spotkania Zagłębie było bliskie wyrównania. Piłkę strącił Micański, a futbolówka minimalnie minęła słupki.

W 90. minucie rzut wolny wykonywał Krystian Lebioda, po jego strzale piłka uderzyła w poprzeczkę bramki strzeżonej przez Aleksandra Ptaka. To była ostatnia sytuacja bramkowa tego meczu.

Stal Stalowa Wola – Zagłębie Lubin 1:0

Abel Salami 48'

KGHM Zagłębie Lubin: Ptak – G. Bartczak, Stasiak, Lacić, Kocot (76' Piotrowski) – Kłofik (46' Kolendowicz), M. Bartczak, Hanzel (58' Goliński), Pawłowski – Micanski, Kędziora.

Stal Stalowa Wola: Wietecha – Wieprzech, Piszczek, Maciorowski, Lebioda – Karcz (72' Jeżewski), Krawiec, Uwakwe (90+3' Bartkowiak), Treła – Walat (82' Szlezak), Salami.

SPRZEDAM

MIESZKANIE DWUPOKOJOWE

w centrum Lubina - 51m2 (lp.). Po generalnym remoncie /instalacje, gładzie, tynki, wylewka/. Nowe okna i parapety. Mieszkanie bardzo słoneczne z dużym balkonem i piwnicą.

ATRAKCYJNA CENA!

Tel. kontaktowy:
888 148 581

Pizzeria • Ristorante • Kaffee
59-300 Lubin, ul. Osiedlowa 4
www.pizzeriapompea.pl

ORGANIZUJEMY
przyjęcia okolicznościowe
wesela na każdą ilość osób

Najtańsza w mieście na przepysznych cięciach!

PIZZA na telefon!
076 842 70 92

LUBIN
po godzinach
TWOJA ROZRYWKA
W NASZYM MIEŚCIE
A GDY ZGŁODNIEJESZ?

ZOBACZ NOWY CENNIK
www.pogodzinachlubin.pl

lubin.pl
spotkajmy się!

Najświeższe INFORMACJE z miasta

www.lubin.pl

invevia
www.invevia.pl

projektowanie graficzne
systemy informatyczne
tworzenie reklam
portale internetowe
sklepy internetowe
serwis komputerowy
desktop publishing (dtp)

59-300 Lubin
ul. M. Curie-Skłodowskiej 70
Tel. 076 847 33 37



strona pod patronatem

MKS ZAGŁĘBIE LUBIN
 ORGANIZACJA POŻYTKU PUBLICZNEGO


Lubinianki wzięły udział w turnieju Piranhas Cup

Interferie piąte w Niemczech

Na piątym miejscu zakończyły udział w Piranhas Cup zawodniczki Interferii Zagłębia Lubin. Lubinianki na turnieju zanotowały trzy zwycięstwa i dwie porażki.

Buxtehuder SV – MKS Interferie Zagłębie Lubin 25:21

Początek spotkania nie był zbyt udany w wykonaniu lubinianek. Już po kilku minutach gry rywalki Interferii wypracowały sobie wyraźniejszą przewagę – 5:1. Bożena Karkut szybko zareagowała i poprosiła o czas dla swojej drużyny. Wskazówki przekazane przez trenera lubińskiej drużyny przyniosły efekt, gdyż zawodniczki Interferii odrobiły straty. Jednak końcówka spotkania, podobnie jak początek, należała do niemieckiej drużyny, która ponownie wypracowała sobie czterobramkową przewagę, nie oddając jej już do końca.

DHK Zora Olomouce – MKS Interferie Zagłębie Lubin 16:20

W meczu z czeską drużyną lubinianki odniosły swoje pierwsze zwycięstwo na niemieckim turnieju. Podopieczne Bożeny Karkut były

zespołem zdecydowanie lepszym od ekipy z Olomuńca, prowadząc od początku do końca spotkania. Później wypracowana na początku meczu przewaga stawała się coraz większa – 8:7, 13:10, 19:13. Ostatecznie drugi mecz Interferii na Piranhas Cup zakończył się wygraną 20:16.

SC Markranstädt – MKS Interferie Zagłębie Lubin 28:26

Jedno z najbardziej wyrównanych i zaciętych spotkań drugiego dnia turnieju Piranhas Cup. W meczu z gospodarzami turnieju wy-

przez cały czas oscylował w okolicach remisów. Na kwadrans przed zakończeniem spotkania było 20:20. Chwilę później Piranie odskoczyły na dwie bramki i chociaż podopieczne Bożeny Karkut starały się zniwelować straty, spotkanie zakończyło się wygraną SC Markranstädt 28:26.

MKS Interferie Zagłębie Lubin – Finepharm Jelenia Góra 29:15; Frankfurter HC – MKS Interferie Zagłębie Lubin 17:26

Ostatnie dwa mecze na niemieckim turnieju były bardzo dobre, o czym mogą świadczyć wyniki. Najpierw podopieczne Bożeny Karkut rozgromiły Finepharm Jelenia Góra 29:15, a następnie w meczu o piąte miejsce pokonały, występując w 1. Bundeslidze Frankfurter HC 26:17.

Łukasz Lemanik

Interferie Zagłębie wygrało z VfL Oldenburg

Zdobywca Challenge Cup na deskach!

Piłkarki ręczne Interferii Zagłębia Lubin odniosły kolejne zwycięstwo w meczu kontrolnym. Tym razem podopieczne Bożeny Karkut wygrały w Brzegu Dolnym z niemieckim Oldenburgiem, zdobywcą Challenge Cup 33:27 (18:9).

Lubinianki w meczu z bardzo silnym rywalem, jakim jest VfL Oldenburg, zaprezentowały się z bardzo dobrej strony. Podopieczne Bożeny Karkut od początku do końca spotkania kontrolowały przebieg wydarzeń na parkiecie, prowadząc nawet różnicą 10, 11 bramek. Brązowe medalistki mistrzostw Polski grały skutecznie w ataku i dobrze w obronie, co dało im pewne zwycięstwo ze zdobywcą Challenge Cup, drużyną, której trenerem jest Polak Leszek Krowicki.

– Dziewczyny zagrały naprawdę dobre spotkanie. Zaprezentowały się z bardzo dobrej strony, a po niektórych akcjach ręce same składały się do oklasków. Jestem zadowolony z postawy zawodniczek i zwycięstwa nad tak silnym rywalem – mówi prezes Zagłębia Lubin Witold Kulesza. Zwycięstwo z Oldenburgiem było drugim zwycięstwem odniesionym przez lubinianki w ostatnim czasie. W ubiegły czwartek piłkarki ręczne Interferii Zagłębia Lubin wygrały z Piotrcówią Piotrków Trybunalski 30:28 (15:20).

Interferie: Czarna, Malickiewicz – Obruśiewicz 3, Kordic 4, Jochymek 5, Ziółkowska 1, Pielesz 3, Jakubowska 2, Olszewska 5, Gunia 4, Jacek 2, Byzdra 1, Cieplowska 3, Piekarczyk.

Łukasz Lemanik



Wywiad z Michałem Świrkulą, bramkarzem Zagłębia

Zawsze wolałem bronić, niż zdobywać bramki

Jak zaczęła się pańska przygoda ze szczyptami?

Przygoda zaczęła się banalnie, w czwartej klasie szkoły podstawowej poszedłem na SKS, oczywiście spodobało mi się i tak już zostało, chociaż była to tylko szkolna zabawa. Na poważnie piłkę zacząłem traktować w momencie, gdy trafiłem do Szkoły Mistrzostwa Sportowego w Gdańsku. Wtedy uznałem, że to jest dyscyplina, której chcę się poświęcić.

Jak to się stało, że został pan bramkarzem?

Jak mnie raz postawili w bramce, tak już w niej stoję... (śmiech). Poważnie: zawsze wolałem bronić, niż zdobywać bramki. Tych co zdobywają jest sześciu, a bramkarz jest jeden...

Jak trafił pan do Lubina?

Po SMS-e dwa lata spędziłem w Wybrzeżu Gdańsk, a potem otrzymałem propozycję z Lubina. Ponieważ przyszłość Wybrzeża była bardzo niepewna, uznałem, że przeprowadzka na drugi koniec Polski będzie najlepszym rozwiązaniem...

Wraca pan do słów o ciężkiej kontuzji. Tymczasem wyrósł panu trudny rywal – Adam Malcher?

Z powrotem to jeszcze trzeba trochę poczekać, bo na razie przechodzę rehabilitację, ale faktem jest, że Adam miał bardzo udaną końcówkę sezonu. Nie patrzę na to w kontekście konkurencji, a zdrowej, sportowej rywalizacji, która na dobre wyjdzie każdemu z nas i



zespołowi. Poza tym jest czymś normalnym, że gdy jeden zawodnik doznaje kontuzji, inny wskakuje w jego miejsce i musi go zastąpić, taki jest sport... Co pan sądzi o tym, że dwie najlepsze drużyny w kraju muszą grać w szkolnych halach zamiast na obiektach o europejskim standardzie?

To oczywiście, że jest to wstyd i tak nie powinno być, ale jest. Na więcej szkoda słów, bo już przesłanie meczu nadzieję, że może być inaczej... niestety.

Podczas finałowych pojedynków Wisły i Zagłębia był pan ekspertem TVP Sport. Jak odnalazł się pan w nowej dla siebie roli? Czy wiąże pan z tym jakąś przyszłość?

W maju ukończyłem studia dziennikarskie, więc była to najprawdziwsza praktyka. Nie miałbym nic przeciwko, żeby popracować jako dziennikarz,

ale na razie chciałbym jeszcze trochę pograć...

Jak pan sądzi, który z bramkarzy powinien być numerem jeden reprezentacji Polski podczas Igrzysk Olimpijskich?

Najlepszy! Kibicuję wszystkim.

Kto według pana jest największą gwiazdą polskiej ligi?

Gwiazda ligi? Hmm... Kiedyś Kubel (Michał Kubisztal) mówił, że nią jest (śmiech). Ale on wyjechał do Bundesligi...

Jaki jest pan poza boiskiem? Czym się pan zajmuje w wolnym czasie?

Poza boiskiem... nie wyróżniam się. Normalne sprawy, dom, żona, dzieci... chyba nic szczególnego. Miesiąc temu urodziło nam się drugie dziecko – Ninka – i to jej teraz się poświęcamy... Naprawdę nie ma o czym gadać...

Łukasz Luciński

Wicemistrzowie Polski zagrają w prestiżowym turnieju

Zagłębie zagra w Champions Cup

Piłkarze ręczni Interferii Zagłębia Lubin zagrają w silnie obsadzonym, prestiżowym turnieju Champions Cup 2008, który odbędzie się w Niemczech od 22 do 24 sierpnia. Turniej rozgrywany będzie w trzech niemieckich miastach: Magdeburgu, Wittenbergu, a także w Nordhausen.

Oprócz wicemistrzów Polski wystąpi m.in. tryumfator rozgrywek sprzed roku, niemiecki SC Magdeburg. W imprezie wezmą udział również inne renomowane europejskie zespoły, jak utytułowany francuski Montpellier HB, szwedzki IK Sävehof czy rumuńska Steaua Bukareszt.

Wicemistrzowie Polski zagrają w grupie B. Naszymi rywalami będą: beniaminek niemieckiej Bundesligi Stralsunder HV,

mistrz Szwajcarii ZMC Amicitia Zurych, a także mistrz i zdobywca Pucharu Rumunii Steaua Bukareszt. W grupie A zagrają: SC Magdeburg, IK Sävehof, Montpellier HB i Zarja Kaspija Astrachan.

– Wydaje mi się, że gospodarze zrobili losowanie pod siebie, gdyż chcą zmierzyć się z silniejszymi rywalami. My zagramy w teoretycznie słabszej grupie, co nie oznacza, że będziemy mieli za przeciwników słabsze drużyny. Są to bardzo silni rywale i na pewno nie będzie łatwo – mówi Tomasz Kozłowski, skrzydłowy Zagłębia Lubin.

Turniej Champions Cup będzie jednym z ostatnich sprawdzianów formy wicemistrzów Polski przed nowym sezonem.

– Jest to turniej bardzo silnie obsadzony, gdzie grają mocne

ekipy z całej Europy. W tamtym roku braliśmy w nim udział i muszę przyznać, że jestem zadowolony, iż znów dostaliśmy zaproszenie. Tam warto pojechać chociażby po lekcję i nawet przegrywając z najlepszymi, zdobywać kolejne doświadczenia i podpatrywać, jak grają najlepsi na świecie – mówi Jerzy Szafraniec, szkoleniowiec lubińskiej drużyny.

W ubiegłorocznej edycji turnieju lubinianie zajęli piąte miejsce. Podopieczni Jerzego Szafranca wygrali w grupie z francuskim US Creteil 34:26 i odnieśli dwie porażki z GOG Svendborg 35:38, a także SC Magdeburg 27:39. W meczu o 5. miejsce ówczesni mistrzowie Polski wygrali z mistrzami Czech Banikiem Karvina 39:35.

Łukasz Lemanik

PSL zorganizowało zawody strzeleckie



14 sierpnia na strzelnicy pneumatycznej LOK w Lubinie odbył się pierwszy powiatowy mityng strzelecki Polskiego Stronictwa Ludowego. Imprezę zorganizowano z okazji Święta Wojska Polskiego. W poszczególnych konkurencjach najlepsi okazali się: karabinek – Róża Krawczyk (74 punkty); pistolet – Edward Radko i Paweł Bończak (po 65 punktów); dwubój – Izabella Jankowska i Paweł Bończak (po 129 punktów).

Grali nie tylko ładnie dla oka, ale i skutecznie

Całe piękno plażówki

Przewrotki, jakie przed laty prezentował Rivaldo, nożyce, których nie powstydziłby się legendarny Hugo Sanchez i zaciętość Gatusso, to wszystko zaprezentowali młodzi piłkarze, rywalizujący w niedawnych mistrzostwach Lubina w piłce nożnej plażowej, które 14 sierpnia zorganizował lubiński OSiR.

Do zawodów zgłosiło się pięć zespołów, rywalizowali więc: Joga Bonito, FC Ziomałe, Pawia, Żubry oraz Mentos Masters.

W pierwszym pojedynku zmierzyli się reprezentanci Jogi z Ziomałami, wygrali ci pierwsi 6:0, prezentując wiele ciekawych zagrań. Joga Bonito z Chocianowa to jeden z faworytów do zwycięstwa, natomiast Ziomałe, to

„Cygan”, lider Jogi Bonito.

Joga Bonito z portugalskiego oznacza „graj pięknie” i chłopcy z Chocianowa zaprezentowali właśnie taki futbol.

W drugim meczu doszło do konfrontacji Pawiej z Żubrami. Po zaciętym spotkaniu zwyciężyli Żubry, pokonując rywali stosunkiem 4:2. Rozstrzygnięcie przyniosły dopiero ostatnie dwie minuty pojedynku.

Przeegraliśmy, bo graliśmy ze starszymi przeciwnikami. Rywale byli więksi fizycznie i wygrywali walkę o wszystkie górne piłki. Oglądałem ostatnie mistrzostwa świata w piłce plażowej i przynajmniej na rozgrzewce starałem się pokazać kilka ciekawych zagrań. W meczu niestety nie miałem ku temu okazji, bo



Do zawodów zgłosiło się pięć zespołów, rywalizowali więc: Joga Bonito, FC Ziomałe, Pawia, Żubry oraz Mentos Masters

najmłodsza ekipa, która dopiero zbiera doświadczenie. Wśród zwycięzców prym wiodł lider zespołu – Patryk „Cygan” Bień, który raz po raz popisywał się technicznymi sztuczkami i strzelił kilka bramek.

Na co dzień reprezentuję barwy Stali Chocianów. Na normalnej murawie też staram się grać efektywnie, jeśli mam ku temu okazję. Na razie mieliśmy dość łatwego przeciwnika i trudno oceniać nasze szanse na tę chwilę. Zobaczymy, jak grają pozostałe zespoły. Bierzemy także udział w turnieju Mini Euro, i właśnie stąd dowiedzieliśmy się o dzisiejszych zawodach – mówił

przeciwnik na to nie pozwalał. Ze słabszym rywalem może coś wyjdzie. Podobają mi się gra Jogi, ale myślę, że my postawimy im trudniejsze warunki, niż pierwsi przeciwnicy – ocenił Paweł Baran z Pawiej.

Ostatecznie zwyciężyli faworyci z Chocianowa, piłkarze Joga Bonito udowodnili, że grają nie tylko ładnie dla oka, ale i skutecznie. Drugie miejsce przypadło Żubrom, najniższe miejsce na podium wywalczyła ekipa Mentos Masters. Na czwartej pozycji zawody ukończyli reprezentanci Pawiej, piąte miejsce zajęli FC Ziomałe.

ZYG

Siatkarze wznowili treningi

4 sierpnia rozpoczęli przygotowania do nowego sezonu siatkarze MKS-u Cuprum Lubin. Zespół początkowo będzie pracował nad przygotowaniem kondycyjnym, 25 sierpnia drużyna wyjedzie na obóz przygotowawczy do Paczkowa. Do zespołu dołączyli dwaj nowi zawodnicy, MKS Cuprum wzmacnia: przyjmujący Bzury Ożarów Adam Pietrzak oraz brojujący AZS Lechia Zielona Góra Marcin Ocickowski. W Lubinie bardzo liczą na obu siatkarzy, którzy powinni znacząco wzmocnić zespół. W obecnym sezonie do rywalizacji przystąpi również II zespół, reprezentowany głównie przez juniorów. Drużyna zostanie zgłoszona do rozgrywek IV ligi.

Rozgrywki II ligi siatkarzy rozpoczyna się 27 września. W pierwszym meczu lubinianie podejmą Oriona Sulechów.

ZYG

Tiago Gomes do Osasuny Pampeluna

Benfika Lizbona zdecydowała się wypożyczyć swojego defensora do klubu z hiszpańskiej Primera Division. Portugalski obrońca będzie grał w klubie z Pampeluny do końca sezonu 2008/2009.

Tiago Gomes ma za sobą występy w polskiej lidze i jest doskonale znany kibicom w Lubinie. W zeszłym sezonie lewy obrońca reprezentował barwy KGHM Zaglebie, gdzie działacze Benfiki zdecydowali się go także wypożyczyć na jeden sezon. Tiago rozegrał w miedziowych barwach 25 oficjalnych spotkań, z lubińskim klubem sięgnął po Superpuchar Ekstraklasy. Obrońca otrzymał pięć żółtych oraz jedną czerwoną kartkę. Gomes zaliczył także jedno samobójcze trafienie w przegranym meczu z Legią Warszawa (0:2).

Osasuna to trzeci klub do którego 22-letni piłkarz został wypożyczony, zanim Portugalczyk trafił do Lubina reprezentował barwy Estreli Amadora.

ZYG

Rozmowa z Tomaszem Kuleszą, prezesem Stowarzyszenia „Jeden Lubin”

Pomagają jak się da

30 sierpnia w Klubie Pod Muzami w Lubinie odbędzie się IV Lubiński Turniej Sensible Soccer pod patronatem prezydenta Lubina. Jednym z organizatorów turnieju jest Stowarzyszenie „Jeden Lubin”.

Dlaczego Stowarzyszenie „Jeden Lubin” zdecydowało się na pomoc w organizacji turnieju Sensible Soccer?

Wyszedłem z taką inicjatywą, gdyż sam jestem fanem tej gry. Stwierdziłem, że będzie to dobre przetarcie dla Stowarzyszenia przed organizacją jeszcze większych przedsięwzięć. Pomyśl zrodził się także z tego powodu, że byłem z Lukaszem Lemanikiem współorganizatorem I Lubińskiego Turnieju Sensible oraz kolejnych. Postanowiłem zaangażować tym razem w to przedsięwzięcie także Stowarzyszenie „Jeden Lubin”, którego jestem prezesem, a które dopiero raczkuje, gdyż zostało założone zaledwie parę tygodni temu.

Czym IV Lubiński Turniej Sensible Soccer będzie się różnił od wcześniejszych?

W czwartym turnieju weźmie udział rekordowa liczba graczy. Tym razem do naszego miasta przyjadą gracze z całej Polski, w tym z Warszawy, Krakowa, Poznania, Wrocławia, Zabrza, Katowic.

Czy sympatycy sensible będą mogli liczyć na waszą pomoc również



podczas innych imprez tego typu?

Oczywiście, że tak. Będziemy starali się zawsze pomóc tyle, ile się uda. Jak nie fundując nagrody, to chociażby poprzez pomoc w organizacji tego turnieju i jego kolejnych edycji. Chciałbym też wspomnieć, że niebawem ruszy kolejna edycja Invidia Sensible Ligi, która ma już charakter ciągły, gdyż trwa w zasadzie przez większą część roku i korzystając z okazji chciałbym serdecznie zaprosić do zapisów do niej, pod tym samym adresem e-mailowym, na który można zapisywać się na IV Lubiński Turniej Sensible, a więc leman9@wp.pl. Dla osób, które chciałyby dowiedzieć się trochę więcej o turnieju, polecam również stronę internetową, na której znaleźć można wszelkie informacje dotyczące turnieju, www.lubin.swos.pl.

„Jeden Lubin” to nowe stowarzyszenie. Jaki jest zakres jego działań?

Stowarzyszenie będzie starało

się, poprzez działalność społeczną, pomóc w organizowaniu imprez młodzieżowych, kulturalnych, sportowych, ale także np. badań lekarskich, czyli w zasadzie wszystkiego, czego potrzebują i na co liczą mieszkańcy naszego miasta. Stowarzyszenie „Jeden Lubin” stworzone zostało z myślą o ludziach mieszkających w Lubinie, którzy chcieliby zrobić coś dla swojego miasta, a niekoniecznie wiedzą, w które drzwi zapukać, aby tego dokonać. Możemy pomóc niektóre z tych drzwi otworzyć i zrobić coś pozytywnego. I takie stawiamy sobie cele. Mamy nadzieję, że Stowarzyszenie zostanie zaakceptowane przez ludzi i że będą na jego temat same pochlebne zdania, choć negatywne opinie, o ile będą konstruktywne, też chętnie przyjmujemy, gdyż pomogą nam one stać się lepszym Stowarzyszeniem oraz takim, jakim życzą sobie mieszkańcy Lubina.

Lukasz Lemanik

Maraton w Lubinie

Lubiński Ośrodek Sportu i Rekreacji organizuje II Sztafetę Maratońską, upamiętniającą ofiary zbrodni lubińskiej. Bieg odbędzie się 31 sierpnia, start pierwszych zmian zaplanowano na godzinę 10.30.

Zwycięskie drużyny otrzymają atrakcyjne nagrody finansowe.

Zgłaszane drużyny powinny liczyć pięciu reprezentantów (jedną kobietę i zawodnika liczącego powyżej czterdziestu lat).

Trasa o długości 42,195 km została podzielona na 5 równych

odcinków, każdy z uczestników przebiegnie 8,430 km.

Zgłoszone drużyny obowiązują opłata startowa wynosząca 150 zł, którą należy wnieść przed startem w biurze zawodów. Z opłaty zwolnione są sztafety reprezentujące lubińskie szkoły średnie. Maratończycy będą rywalizować w dwóch kategoriach: „open” – zwycięzcy będą honorowani nagrodami finansowymi oraz dla zakładów pracy, które zrzesza związek Pracodawców Polska Miedź.

Zawodnicy wyruszą na trasę ze startu na ulicy Niepodległości (na wysokości CK Muza).

Zgłoszenia drużyny dokonuje jej kapitan korzystając z formularza dostępnego na stronie www.osirlubin.pl lub listownie na kartach zgłoszenia do Sztafety Maratońskiej. Zapisy prowadzone są do 23 sierpnia 2008.

Szczegółowe informacje i regulamin zawodów: www.osirlubin.pl oraz e-mail: imprezy@osirlubin.pl.

Zygmunt Kogut



Rollki stanowią letnią alternatywę dla uprawiających tyżniarstwo szybkie

horoskop

BARAN

Masz niepowtarzalną szansę na nalezienie partnerki - lub partnera, a letnie, wakacyjne klimaty sprzyjają temu wyjątkowo! Będziesz - nawet jak na Ciebie - wyjątkowo aktywny, a wszystko, co zaczniesz, zrealizuje się podwójnie.

BYK

W tym tygodniu będziesz miał okazję serdecznie i szczerze porozmawiać z wieloma Twoimi przyjaciółmi i znajomymi. Warto się zdobyć na odwagę i szczerość. Zdziwisz się, jak wielu osobom tego z Twojej strony brakowało.

BLIŹNIĘTA

Uważajcie na sposoby i rodzaj komunikacji z innymi, a zwłaszcza z szefami - i podejmowanie decyzji dotyczących nauki oraz podróży. Sprawdźcie dwa razy, czy jedziecie tam, gdzie zamierzacie i czy w ogóle jest Wam to potrzebne.

RAK

To właśnie teraz, w tym tygodniu możesz drogi Raku bardzo owocnie i z dużym szczęściem zaważyć o swoje. Pamiętaj, że należy odważnie przedstawić swoje zdanie i to bez względu na to, czy chodzi o sprawy domowe, czy zawodowe.

LEW

W twoim zasięgu, drogi Lwie, zaszczyły i powodzenie! Jednak nie możesz spocząć na laurach, niestety, jeszcze nie - trzeba czasami zająć się tym, co wokół Ciebie się dzieje i pozafatwiać nie cierpiące zwłoki sprawy.

PANNA

Powinnaś się, droga Panno, zainteresować sprawami duchowymi i doskonaleniem osobowości - sierpień to bardzo dobry czas, żeby przyjrzeć się sobie do-

kładniej i zastanowić nad sobą. Nawet jeśli teraz nie widzisz sensu w swoich działaniach.

WAGA

Masz wielkie szanse Wago osiągnąć w tym miesiącu sukces zarówno na polu partnerskim w biznesie, jak i osobistym. Szykuje Ci się poważne zadanie w pracy, które wzbogaci Twoje konto o sporą gotówkę.

SKORPION

Pamiętaj, że wzrost szczęścia i dóbr wszelkich nie zawsze jest dobry! Jeżeli nie pohamujemy tego wzrostu, to będzie on miał charakter rozrostu ponad miarę i może się skończyć rozczarowaniem.

STRZELEC

Zatrzymaj się, albo chociaż trochę wyhamuj bo już dosyć tych wszystkich transformacji i zmian u Ciebie! Zwłaszcza że akurat w sierpniu masz najlepsze możliwości skorzystania z tego, co udało Ci się zmienić.

KOZIOROŻEC

Jeżeli potrafisz iść na kompromis z innymi, to teraz będziesz miał swojego rodzaju test, szanowny Koziorożcu - i tylko od Ciebie będzie zależało, czy ustąpisz, czy nie. Pamiętaj o tym, że czasami warto ustąpić.

WODNIK

Pomimo drobnych nieporozumień ze współpracownikami i dolegliwości zdrowotnych, ten miesiąc będzie dla Ciebie bardzo atrakcyjny pod wieloma względami. Nagle okaże się, że masz wiele ciekawych i oryginalnych pomysłów i rozwiązań.

RYBY

Wasze możliwości współpracy bez słów mogą teraz przydać się nadzwyczajnie i jeśli uda się Wam znaleźć kogoś, kogo zainteresujecie swoimi pomysłami, to naprawdę świat będzie należał do Was! Ważne by nie popaść w zniechęcenie i apatię.

dopowiedziane



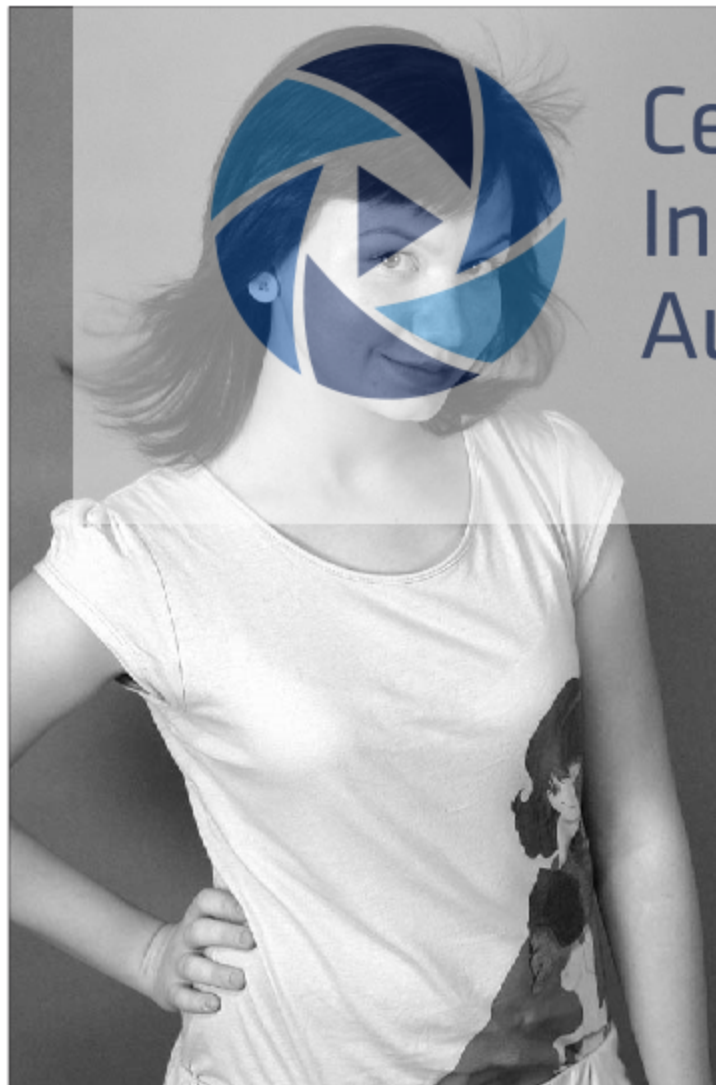
© DAUNA-Z

dziewczyna z Lubina

Zostań kobietą
twojego miasta
i wygraj profesjonalną
sesję fotograficzną

Daj się
sfotografować

W każdą środę od godziny 12 w redakcji „Wiadomości Lubińskich” przy ul. Tysiąclecia 3 budynek TVL ODRA, dyżuruje fotoreporter. Bezpłatnie wykona zdjęcie, które zostanie opublikowane w naszej gazecie. Ze wszystkich fotografii jury, w którego skład wejdą przedstawiciele naszej redakcji, zakładu fotograficznego i Wzgórza Zamkowego, wybierze wyjątkowe zdjęcie. Zwycięzcy zostanie zaproszona na profesjonalną sesję zdjęciową do studia fotograficznego Wechta w Lubinie. Z pozostałych fotografii utworzymy wystawę, którą przez kilka dni będzie można oglądać w galerii na Wzgórzu Zamkowym.



Tani kredyt hipoteczny !

10 lat niższych rat

Centrum
Innowacji
Audiowizualnych

Lubińskie Towarzystwo Kredytowe

59-300 Lubin, ul. Rynek 11 (Baszta)

tel. (076) 724 94 17, +48 602 639 981 e-mail: biuro@ltkredyty.pl

Kredyty
SEMoney Bank

IMPREZY Z PAINTBALLEM
turnieje, konferencje,
szkolenia, catering

dodatkowo
EFEKTY PIROTECHNICZNE
I POJAZDY MILITARNE

PRESSMEDIAL
0509 043 347

biuro@pressmedial.pl

Po nich dożynki	Karpow, szachista	Stadion piłkarski w Rio de Janeiro	Ubiór zakładany przed spaniem	Z niej kartonik na soczek	Lekowe ziele lecznicze
4			Małowanie pod chmurką	5	9
Zasłona w oknie	Dopyw Wagu	Miasto nad Mieciną	2	Włoska stacja TV	Szpika u buta Opera Verdiego z Ramfsem i Radamesem
7			Wysokie zboże		
Kwiedza mowa				Zabawa po same pachy	
Za nią ekspedien- tka	6		Imię Danka		8
				Sędzia w emiracie	1
Peonia, roślina			Jedwabna kurtka noszona przez dżokejów		
Nora	3				

1 2 3 4 5 6 7 8 9

Teraz w 20 ratach!

Oferta ważna od 21.08.2008

Kredyt na 5-tkę!

Elektroniczne sterowanie

1000 obr./min.

Centrum
Innowacji
Audiowizualnych

1399.-



Electrolux

EW1 10420

Pralka ładowana od góry

Klasa A++A, wsad 5,5 kg, elektroniczne sterowanie, wyświetlacz, funkcja: ekstra płukanie, łatwe prasowanie, Time Manager- pełna kontrola nad czasem prania, cykl nocny, prędkość wirowania do 1000 obr./min., możliwość opóźnienia czasu startu, wymiary: 90x40x60 cm.

Klasa
energe-
tyczna **A+**

Klasa
prania **A**



Teraz w dwudziestu ratach kredyt na 5-tkę!
Pierwsza wpłata to koszt kredytu równy 5% wartości towaru.
Reszta w 20 równych ratach.

LEGNICA

• Chojnowska 41

• 076/81 78 100

www.mediamarkt.pl

MediaMarkt®

Nie dla idiotów!